

Nepriklausoma



Lietuva

THIS PAPER WAS MAILED
THURSDAY, June 11, 1987.

LITUANIE INDEPENDANTE • INDEPENDENT LITHUANIA • WEEKLY

Nr. 24 (47-tieji metai) 1987 m. BIRŽELIO - JUNE 11 d.

* LIETUVIŲ SAVAITRAŠTIS *

7722 GEORGE ST., LA SALLE, P.Q. H8P 1C4. Tel.: 366-6220

* 50 c.

SAVAITINIAI ĮVYKIAI

h.n.

KA DARYS SU MATHIAS RUST?

Devyniolikametis Vakarų Vokietijos pilietis Mathias Rust, mažu samdytu Cessna lėktuvėliu iš Hamburgo nusileidęs (žiūr. žemėlapi) Raudonojoje aikštėje ties Kremliu, dar tebedrumsčia sovietinės imperijos vadų ramybę. Kremliaus propaganda skelbia, kad sovietų pasienio sargybiniai lėktuvėli mate, tik nenorėję šauti į jį, kad lėktuvėli kelis kartus pasitikę sovietų karinės aviacijos naikintuvai, tiksliai nežinoję ką daryti, kad vokiečius buvęs Vakarų žvalgybos apmokytas ir esąs didžiulės kapitalistų propagandinės mašinos dalis ir t.t. ir t.t.

Tuo, be abejo, niekas netiki net Kremliuje, bet kaip nors reikia paaiškinti pasauliui girtų ir žioplių pasieniečių apsilėidimą. M. Rust dar vis laikomas kalėjime. Vakarų Vokietijos ambasados tarnautojams buvo leista jį aplankyti, bet spaudos atstovams jie tepasakė, kad Rust jaučiasi gerai ir noris grįžti namo. Kadangi netrukus numatytas Vakarų Vokietijos kanclerio vizitas Maskvon, stebėtojai mano, jog iki to laiko Kremlius suvaidins teisumą, vokiečuką sąlyginiai nubaus ir leis grįžti namo. Kaip dabar įprasta sakyti, tai vienas scenarijus - sovietai gali sugalvoti ir kitoki. Tačiau faktas lieka faktu, kad skrisdamas keliasdešimt metrų aukštyje jaunasai pilotas lengvai "pralaužė", iki šiol garsintą nepažeidžiamą, budriausios diktatūros sieną... Ta prasme galgi Rust padarė sovietams ir paslaugą - nurodė jų gynybos spragas...

Birželio mėn. 9 d. Sovietų Užsienio reikalų ministerijos atstovas Boris Piadišev pavadino vokiečuką "neleistiną atskridimą" i Raudonąją Aikštę, chuliganizmu ir savęs iškėlimu ir dar kartą pakartojo nuomonę, kad M. Rust skridimas buvęs planuotas ilgesnį laiką. Tad norima ištirti ar jis pats vienas tai atliko, ar su kuo nors kitu.

LIUDNA OKUPACINĖ SUKAKTIS

Kai prieš 20 metų Izraelis per septynias dienas suplikė savo arabų kaimynų kariuomenes, buvo okupuotos didelės arabų kraštų teritorijos ir visas Jeruzalės miestas. Tuomet Izraelio vyriausybė paskelbė pasauliui, kad ji arabų kraštų okupuoti nenorinti ir po kelių savaitių Izraelio kariniai daliniai iš užimtų sričių pasitraukė. Labiausiai dėl to, kad Izraelis

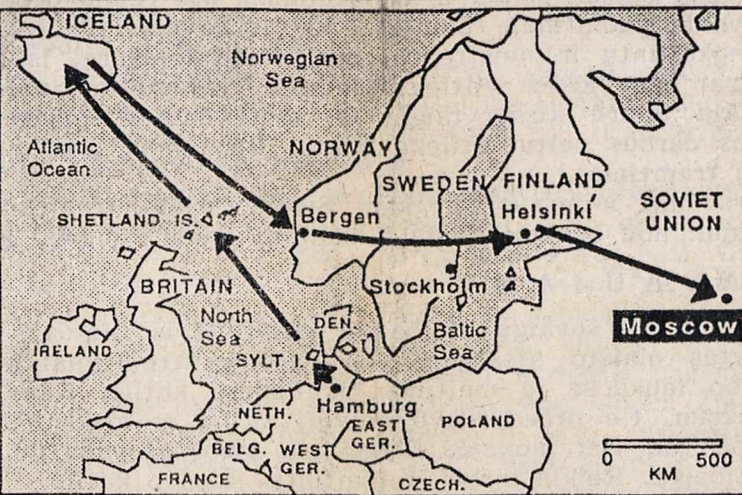
nenorįs savo valstybės ribose galinėti su keliais milijonais arabų. Tačiau tasai pažadas nebuvo tesatas. Jordano upės vakarinis krantas, Gazos rėžis ir užimtoji Jeruzalės miesto pusė po 20 metų vis dar tebėra Izraelio okupuota. Jeruzalė padaryta Izraelio sostine ir apie to miesto dalies atidavimą Jordanui jau jokios kalbos nebėra.

Jordano vakarinio kranto srityje ir Gazos rėžyje kasmet auga vis naujos žydų kolonistų apgyvendintos vietovės, kurios jokiu būdu neatrodo laikinos. Tiksliai Egiptui, po pasirašytų paliaubų, buvo gražintos Sinajaus dykumų pustinės, nors dar nebaigta tartis dėl kelių svarbių apgyvendintų vietovių. O dėl palestiniečių teisėtų reikalavimų, leisti jiems sukurti savo autonominę nepriklausomą valstybę, Izraelis net derėtis nenori. Kaip tiksliai todėl toje pasaulio dalyje tebėra karo stovis, grėsiąs išliepsnoti nauju karu, galinčiu lengvai išvirsti į tretįjį pasaulinį karą.

KANADOS KONSTITUCIJOS PAKĖITIMŲ SUSITARIMAS BUS ILGAI DISKUTUOJAMAS

Kaip praeitame "NL" numeryje buvo minėta, Kanados konstitucijos pakeitimai buvo pasirašyti Kanados min. pirm. B. Mulroney ir visų dešimties provincijų premjerų š.m. birželio mėn. 3 dieną Ottawoje. Tokiu būdu pirmą kartą Quebec'o provincija susitarė su likusia Kanada ir pasirašė konstituciją, tapdama pilnateisiu partneriu Kanados federalinėje sistemoje. Susitarimas tebediskutuojamas ir dar bus bent kelis metus svarstomas provincijų vietiniuose parlamentuose, politinėse partijose, viešuose apklausinėjimuose. Dėl jų turės progos pasisakyti visi kanadiečiai, kurie to norės.

Buvęs min. pirm. P.E. Trudeau ir visa eilė liberalų, o taip pat ir kitų partijų nariai yra išreiškę didesnę arba mažesnę nepasitenkinimą šiuo dokumentu. Kai kurie jį atmeta visiškai, kai kurie reikalauja didesnių ir mažesnių pakeitimų. Ontario provincijos prem. David Peterson, liberalas, tuojau po pasirašymo pareiškė, kad kai kurias susitarimo detales reikės patikslinti ir gal net pakeisti, nes susitarimas nesąs "ikaltas akmenyje". Tokios pat nuomonės buvo ir Manitobos premjeras Howard Pawley, kuris kartu su Peterson'u ilgą pasitarimą metu reikalavo tikslesnio ir aiškesnio teksto. Ir keli kiti premje



Taip skrido Mathias Rust.

rai pripažino, kad tekstas dar reikalingas patikslinimų bei papildymų. Naujasai susitarimas turės būti priimtas bent dviejų trečdalių provincijų, sudarančių 50 nuosimčių arba daugiau Kanados gyventojų ir paties Kanados parlamento. Tiksliai tada susitarimas taps legaliu įstatymu. Toji procedūra, spaudos nomone gali užtrukti net apie dvejus metus laiko.

Susitarimas atsieltas, kaip kai kurie premjerai ir stebėtojai išsireiškė, labiausiai dėlė pasitarimo metu buvusios geros premjerų valios ir kompromisinės dvasios bei neatlaidaus ir kantraus Mulroney, kuris padarė viską, kad būtų atsielta abipusį nuolaidų ir bendro sutarimo.

Esminiai sutarties nutarimai:

1. Pripažįstama, kad Quebec'as Kanadoje yra išskirtina bendruomenė (...Quebec constitutes within Canada a distinct society);

2. Palengvinama provincijoms atsisakyti dalyvauti bendruose užmojuose bei programose su federaline vyriausybe, kurios priklausos išimtinai provincinei jurisdikcijai;

3. Palengvina provincijoms atsisakyti tokių papildymų, kurie provincijų teises perduoda Ottawai;

4. Duoda provincijoms papildomų teisių reguliuoti kai kuriuos imigracijos nuostatus;

5. Duoda teisę Québec'ui pasiūlyti 3 kandidatus teisėjais i Aukščiausiąjį Kanados teisumą, gi kitos provincijos gali i siūlyti kandidatus likusioms šešioms vietoms užimti (The Supreme Court of Canada sudaro Chief Justice of Canada - Vyriausias Kanados teisėjas - ir 8 kiti teisėjai);

6. Duoda teisę provincijoms siūlyti po proporciją skaičių kandidate i Kanados Senatą, t.y. toki skaičių, koks buvo nustatytas 1982 metų dekretu.

Konstituciniai ekspertai tvirtina, kad papildymai esą parašyti taip neaiškiai jog Aukščiausias Kanados teisumas turėsias metų metus darbo visus neaišku-

mus pašalinti savais sprendimais. Kaip tiksliai dėl to siūloma nutarimo migločiausias vietas (Québec'o išskirtinumo ir provincijų santykių su federaline vyriausybe klausimus) papildyti ir tiksliau nusakyti.

GRESIA LAISKANEŠIŲ STREIKAS

Laiškanešių profesinė sąjunga atmetė Kanados Pašto įstaigos siūlomus nuostatus, kurie sumažintų biudžetines išlaidas. Todėl, pagal Kanados darbo įstatymus, laiskanešių profesinė sąjunga gali po savaitės paskelbti legalų streiką. Pašto įstaiga tvirtina, kad streikuojančių laiskanešių vieton pasamdys laikinus laiskanešius ir kad paštas būsiąs pristatomas. Tačiau ir patys laiskanešiai, ir spaudos atstovai nuogastauja, kad toks Pašto įstaigos elgesys gali išaukti nepageidaujamų riaušių. Tačiau, kitu atveju, streikas gali užtrukti ilgesnį laikotarpį. Atrodo, kad Kanados pašto reikalus visdėlto turėtų tvarkyti - ir griežtai - Kanados federalinė valdžia.

POPIEŽIUS LENKIOJE

Popiežius Jonas Paulius II-asis šiuo metu lanko Lenkiją. Visur jį pasitinka milijoninės minios. Pasitinkančiųjų tarpe dažnai matosi uždraustosios darbininkų profesinės sąjungos "Solidarnosc" užrašai ir plakatai, reikalaujantieji laisvo žodžio.

Pats Popiežius savo kalbose jau kelis kartus išskėlė būtinumą duoti daugiau demokratiinių laisvių Lenkijos gyventojams, tačiau jis išsireiškia atsargiai, nenorėdamas užrūstinti vietinės komunistinės valdžios ir Maskvos.

PENKI BILIJONAI ŽEMĖS GYVENTOJŲ

Šią vasarą liepos mėn. 11-tąją, kai gims pirmasai kūdikis šioje planetoje, jis arba jina bus penkbilijoninis Žemės gyventojas(s). Apie tai paskelbė Jungtinių Tautų komisija, sekančių žemės gyventojų prieauglių. Didžiausiu prieaugliu pasižymi geltonosios rasės tautos Azijos kontinente.

MIRĖ STEPONAS MINKUS

Gegužės 15 d., So.Bostone staigiai mirė Steponas MINKUS, ilgametis Lietuvių Radijo programos vedėjas. Jo ir jo žmonos, mirusios š.m.vasario 19 d. radijo prog-

rama buvo žinoma MINKŲ RADIJAS vardu, paskutiniu metu pavadinta BOSTONO LIETUVIŲ BALSU. Minkų Radijas veikė apie 50 metų.

AMERIKOS BALSO TRANSLIACIJŲ NEBETRUKDO

Sovietų Sąjunga patvirtino, kad ji sustabde "Amerikos Balso" radijo transliacijų trukdymą, tačiau sako, kad ji ir toliau blokuos dvi kitas Amerikos remiamas radijo stotis, kurios - kaip išsireiškia - norinčios sunaikinti komunistinius režimus.

Užsienų Reikalų Ministerijos atstovas Jurij Gremitski pareiškė, kad tai yra "glasnost pasireiškimas" - Gorbačiovo vedamos politikos sumažinti cenzūrą. "Jūs, -kalbėjo jis- galite tai vadinti geros valios gestu".

"Amerikos Balsas" pranešė savo 30-40-čiai milijonų klausytojų Sovietų Sąjungoje, kad jo transliacijos rusų, uzbekų, lietuvių, latvių, estų,gruzinų ir armėnų kalbomis nebetrunkdamos.

Tačiau, kaip iš atstovo kalbos aišku, "Laisvės Radijo" ir "Laisvosios Europos Radijo" transliacijų neatsisakoma.

"Laisvės Radijas" perduoda žinias daugiausiai apie tai, kas dedasi Sovietų Sąjungoje, o "Laisvosios Europos Radijas" daugiau kreipia dėmesio į satelitinės valstybes.

J.Gremicki spaudos konferencijoje pasakė, kad pastarosios dvi stotys esančios CIA rankose. Jų pagrindinis tikslas esą ne teikti žinias apie tuos kraštus, bet duoti informaciją, kurios kenkia kraštų saugumui ir mažina žmonių pasitikėjimą savo vyriausybėmis ir vedama vidaus politika".

Kiek ilgai sovietai netrukdy "Amerikos Balso" transliacijų paaiškes ateityje.

PRANEŠA LIETUVIŲ INFORMACIJOS CENTRAS:

PAGRINDINĖ JAV KATALIKŲ ORGANIZACIJA SKATINA KATALIKUS PRISIDĖTI PRIE MALDOS VAJAUS UŽ LIETUVOS KALINIUS

Gegužės 19 d. JAV Nacionalinė Vyskupų Konferencija išleido oficialų pareiškimą, remiant Lietuvos katalikų paskelbtas maldos dienas už Lietuvos politinius kalinius.

Konferencijos generalinio sekretoriaus pavaduotojas kun. Donald Heintschel skatina visus JAV katalikus bei geros valios žmones savo maldomis prisijungti prie Lietuvos katalikų, kurie paskelbė gegužės 23-31 d.d. maldos laikotarpį už kalinamus kunigus bei kitus sąžinės kalinius.

Pareiškime teigiama, kad anot lietuvių tremtinių šaltinių, bent 36 lietuviai, įskaitant tris kunigus, yra kalėjime ar tremtyje dėl to, kad jie gynė žmogaus teises. Kovo 11 d. Lietuvos vyskupai pasiuntė pareiškimą sovietų pareigūnams, pageidaujant trijų kalinamų kunigų paleidimą. Be to, dešimt buvusių lietuvių politinių kalinių neseniai prašė Sovietų Sąjungos vado M. Gorbačiovo, kad šis paleistų tuos tris kunigus bei visus kitus sąžinės kalinius, tęsia pareiškimas.

Baigiant, Nacionalinė Vyskupų Konferencija - JAV Katalikų Konferencija prijungia savo balsą prie apeliavimo, kad būtų paleisti visi tie, kurių vienintelis nusikaltimas yra tai, kad jie nori naudotis pagrindine žmogaus teise, būtent išpažinti savo tikėjimą.

ATGARSIAI IŠ VIENOS

Lietuvių Katalikų Religinė Šalpa - Lietuvių Informacijos Centras susilaukė eilę laišku iš delegacijų, susirinkusių Vienoje Helsinkio baigiamojų akto apžvalgai.

Austrijos ambasadorius dr. Rudolf Torovsky dėkoja Lietuvių Katalikų Religinės Šalpos pirmininkui vysk. P. Baltakui už dokumentinę medžiagą apie katalikų būklę Lietuvoje. "Paplitusieji religinės laisvės suvaržymai ESKB (Europos Saugumo ir Bendradarbiavimo Komisija) kraštuose yra specialus Austrijos delegacijos rūpestis", - rašo Torovsky. "Aš garantuoju, kad mes šiuos klausimus keliam debatuose ir pasitarimuose su rytų Europos delegacijom. Mes taip pat įteiksime siūlymus, siekiančius pagerinti religinių bendruomenių padėtį.

Didžiosios Britanijos delegacija pranešė, kad ji pilnai supranta ir užjaucia persekiojamųjų padėtį Sovietų Sąjungoje. "Šiuos reikalus ministrai ir pareigūnai reguliariai kelia su sovietais ir jie yra plačiai įtraukti i Vienos programą. Didžiosios Britanijos delegacija naudoja si kiekviena turima galimybe išreikšti parlamento ir visuomenės susirūpinimą apie nepatenkinamą sovietų žmogaus teisių pagerbimą ir tą darysime toliau...Jūsų minimų ir daugelio panašių žmonių likimo nepamiršime"...baigia už delegaciją pasirašiusi Deborah Fisher.

Grafas Mario Ledebur-Wicheln išreiškė jo vadovaujamos Liechtensteino delegacijos ryžtą padėti "bet kuriam žmogšikos kančios ir nelaimės atvejui. Ypač rimtai žiūrime i Lietuvos padėtį".

Norvegijos Helsinkio grupė, su kuria buvo užmegzti ryšiai per Vienos Konferenciją, Lietuvių Informacijos Centrai pasiuntė pluoštą straipsnių apie Viktorą Petkų. Ši grupė, remdamasi LIC žiniomis, plačiai aprūpina skandinavų spaudą vėliausiomis Lietuvą liečiančiomis informacijomis.

Nepriklausoma Lietuva

Už Lietuvos išlaisvinimą! Už išsikimybę Kanadai!
Pour la libération de la Lituanie! Loyauté au Canada!
For liberation of Lithuania! For loyalty to Canada!

LEIDĖJAS "NL" SPAUDOS BENDROVĖ.
REDAGUOJA – REDAKCINĖ KOLEGIJA
TELEFONAS: (514) 366-6220

Second Class Mail. Reg. Nr. 1952. Return postage guaranteed.
Postage paid at Montreal, CP. Published by the Independent
Lithuania Publishing Co., 7722 George St. LaSalle, P.Q.
H8P 1C4

Metinė prenumeratos kaina \$ 20

Rėmėjo – \$25.00

P.S. Bendradarbių ar korespondentų spausdinamos mintys nebūtinai turi atitikti redakcijos nuomoni. Rankraščiai gali būti trumpinami ir taisomi redakcijos nuožiūra, gražinami tik iš anksto susitarus. Už skelbimų turinį redakcija arba leidykla neatsako.

PRISIMENANT BIRŽELINIŲ TREIMŲ SIBIRAN
SUKAKTI

Jonas Aistis, 1941 m.

PAŽIŪRĖKIT

PAŽIŪRĖKIT, MIELI BROLIAI, Į SUPILTUS
KRITUSIŲ SUKILĖLIŲ KAPUS,
KUR JIE SAVO KŪNAIS GRINDĖ TILTUS,
VERSDAMI GYVENIMO SUKRUVINTUS LAPUS...
PAŽIŪRĖKIT, MIELI BROLIAI, Į TREMTINIŲ
EISENAS PER TUNDRA IR STEPES -
MYLIMOS IR NELAIMINGOS MŪS TĖVYNĖS
GYVA ŠIRDI SOPULINGAI GNIAUŽIANČIAS REPLES.
PAŽIŪRĖKIT, MIELI BROLIAI, JOS SODYBŲ
UGNIMI SULYGINTŲ TEN SU ŽEME, -
VIS TAI JI IR VIS ANT MEDŽIO KRYŽIAUS KYBO
DARGANŲ IR VĖTRŲ ŠIURPULINGAM UŽIME.
PAŽIŪRĖKIT, MIELI BROLIAI, JOS GAJUMO,
TRYKŠTANČIO IŠ MĖLYNŲ AKIŲ -
JOS KANČIŲ, JOS SIELVARTO IR TO LIŪDNUMO
DĖL VIS DŪŽTANČIŲ SVAJONIŲ, AMŽINAI LAKIŲ,
PAŽIŪRĖKIT, MIELI BROLIAI, IR TIKĖKIT
JOS KRUTINĖJ RUSINČIA SVAJA.
PAŽIŪRĖKIT, MIELI BROLIAI, PAŽIŪRĖKIT
IR TIKĖKIT, IR TIKĖKIT AMŽINAI SU JA.

Stefanija Rūkienė

(iš knygos VERGIJOS KRYŽKELIUOSE)

TREMTINYS IR ŠUO

Dirbu tolimame Kulistane. Arpuojame iškultus grūdus. Man šiandien yra geriau, negu kaime alkaniems senukams. Išsiverdame aviečių arbatos ir išgeriame karšto vandens. Cukraus nėra, o cukrelio visai nereikia, nes jo čia niekas nematė. Turtingieji išpila pieno arbatai užsibaltinti. Tai jau didoka prabanga. Tremtiniai tokio malonumo neturi. Jiems gerai ir virintas vanduo, kuris sušildo ir maloniai nuteikia, nes saugu gerti, nors iš balos pasemtas.

Pagrindinis mūsų maistas - grūdai. Turime prie rigos angos susikūrę ugnelę, prie jos pasišildome, išsikepame grūdų ir pavalgome. Gera būtų grūdus išvirti, bet bijome kad nepagautų nusikaltimo vietoje. Kepti saugiau. Pamaitei "valdžią", numetei skardinę plyčią šalin ir sėdi kaip nekaltas. Kur tau sėdėsi, greičiausia bėgi dirbti, nes už sėdėjimą gausi pylos ir prarysi kelias "matuškas" jeigu dar nepridėsi "litovską blydą" - lietuviška kekšė.

Amžinai tave bara ir uja: tai mažai padirbai: dabar karas, tai reikia dirbti už tris; tai vagiate ir valgate grūdus. Nepasiteisinsi ir nepasakysi, kad be poilsio ir nevalgęs žmogus negali nasiai dirbti. Įsakyta dirbti istisą parą - tai ir trauk jungą. Bet ivedus tą naują tvarką, žmonės trigubai jėgų neprisidėjo. Darbininkai būtų pajėgesni, jei gautų truputį daugiau ir geresnio maisto, bet tuo neikas nesirūpina. Valstybė reikalauja vis didesnių grūdų ir kitų maisto produktų normų. Bet niekas nepaklausia, koks derlius ir kaip kolchozas verčiasi.

Vykdomė valdžios potvarkį dirbti be poilsio, bet niekas neišlaiko. Paryčiais, apsiėmę, utėlių kramtomis, nuvirstame ant plikų narų ir nors kelias minutes sudedame akis. Jei patikrina ir atranda miegančius, teisinamės, kad neišlaikėme, minutėlei prigulėme ir tuojau vėl einame dirbti. Savo kolchozo vyresnybės jau ir nebijome, nes ir jie neišlaiko mus prižiūrėti ir nuolat rėkti: "skarej". Jie nuolat ragina mus skubėti, nes reikia raginti. Bet ir jie neišlaiko, kartu su darbininkais išvirsta ir užmiega.

Oras kasdien eina vis šaltyn. Žemė apdengta storu sniego sluoksniu ir vis dar jo prideda daugiau. Visą mielą žiemužę čia nebūna jokio atlydžio. Medžiai pasidabinę baltomis kepurėmis ir apkibę snieginėmis žvaigždutėmis, kaip laisvojo pasaulio kalėdines eglutės. Vai, kaip šalta. Kur dabar pasislėpusi mažytė taigos paukštytė kedrovka ir kaip ji nesusala? Burundukui geriau, nes jo kailiniukai šilti. Jis išpuvusiame medyje turi gilią drevę ir didelę minkštą uodegytę apsikloti.

Gerai, kad turiu veltinius. Be jų dabar būtų tikra prapultis. Gyvenant svetimose ir mažai pažįstamose šalyse, naujo gyvenimo gudrybių reikia mokytis iš vietinių žmonių. Viena jau sena moterėlė man patarė būtinai nusipirkti ar išsimainyti veltinius.

Reikia įsigyti ir rogutes, nes noriu susimalti savo rugius. Iki šiol negalėjau susimalti, nes mūsų kaime nėra malūno, o iki artimiausio malūno dydešimt kilometrų. Esu jau gerokai nusilpusi ir ant pečių į malūną rugių nenusinešiu. Tie mano rugiai man labai didelis turtas. Juos turėdama pasiguodžiu ir jaučiuosi turtinga. Labai keista, kad tokiam sunkiam gyvenime ir nepritekliuose negaila Lietuvoje palikti gėrybių, nors esu apdriskusi ir nuolat alkana. Visada mintyse tik palikta mažytė dukrelė ir vyras. Labai noriu, kad jie išliktų gyvi. Kartais galvoju ir apie likusį šunelį Murzį. Gynė jis mane areštuoju, negailėtingai puolė enkavedistus ir jų vadovus, kurie nurodinėjo tremiamųjų buveines. Rūpi man prisiri-
2 psl.

šusio prie manęs gyvulėlio likimas. Einu užsimasčiusi ir nepastebėjau, kaip prie manęs atsirado rudas žemomis kojomis šunelis, vizgina uodegą ir draugiškai nusiteikęs žiūri į mane. Net krūptelėjau ir apstulbau. Iš kur dabar atsirado mūsų šunelis? Tik gerai pasižiūrėjusi susivokiau, kur esu, ir pastebėjau, kad tai ne mūsų Murzius.

Nepavydėtinas čia ir šunų gyvenimas. Neturi jie užuovėjos nuo sniego audrų ir žvarbių Sibiro vėjų. Niekas jiems būdos nepadarė. Miega šuneliai susirietę į kamuoliuką ant suminto sniego takų, kartais inkšdami glaudžias prie namelio sienų. Lietuviška būda tikrai čia šuneliui praverstų. Sibire niekas neparodo žmonėms meilės ir nuoširdumo, todėl ir žmonės čia neparodo užuojatos gyvuliukams ir savo artimui.

Žiemą Sibire gryčion šunų pasišildyti visai neleidžia, nes jie, pabuvę šiltame kambaryje, laukan išėję tuojau sušala. Jie sunkią ir ilgą Sibiro žiemą turi iškentėti lauke.

Jei šeimnininkas sunkiai verčiasi, tai ir jo gyvuliai blogai maitinami. Šuneliai Sibire minta tik bulvytėmis. Visiems čia ne pyragai.

Užaugusių šunų niekas čia ilgai nelaiko, nes iš jų kailių siuva kailinius, kurie yra labai šilti ir saugoja nuo sibirisko žiemos šalčio. Kumštinės pirštinės, pasiūtos iš šuns kailio, labai šiltos ir neturi pakaitalo. Šuninius taukus žmonės vartoja džiovai gydyti. Geresnę šunieną, slėpdamiesi vieni nuo kitų, suvalgo. Liekanas kiaulėms sušeria, bet tik jau jokių būdų jų neišmeta.

Sunkus šunelių gyvenimas Sibire, nes jie nuolat dreba ir bijo šeimnininko, kad nenuodintų kailio. Jei šeimnininkui šalta, tai šunelis turi savo kailiu atsakyti.

Čia baisiai sunku ir tremtiniams, nes reikia drebėti ir gyventi nuolatineje baimėje, kad enkavedistai dar kartą neapkalintų ir neištremtų dar toliau į šiaurę, iš kurios tikrai nėra jokios vilties sugrįžti. Jei sovietinei valstybei reikia Sibire kirsti taigas ir kurti naujas sodybas, tai tuos darbus veltui atlieka šimtai tūkstančių įvairių tautybių tremtiniai.

Taip ir nesuprasi, kam Sibire geriau, tremtiniui ar šuniui: abu benamiai, abu alkani ir abudu vienodai kaukia.

BADAUJAME

Visi jau suvalgė ar baigia kramtyti iš Lietuvos atsivežtas maisto atsargas. Visi darbingi tremtiniai vasarą dirbo laukuose ir maitinosi iš bendro katilo. Kam buvo mažoka, tie prisidurdavo bulvių, žirnių ar grūdų. Grūdus kepti jau visi mokėjo. Dabar jau visos gėrybės laukuose pasibaigė. Reikia dirbti ir maitintis iš savo katilo.

Žinoma, savas puodas yra malonesnis, bet kada jis tuščias ir visai netaukuotas, tada pasidaro ir nebemielas.

Visai nėra druskos. Kai mus čia atvežė, tai kaimo krautuvelyje dar truputis jos buvo, bet greit žmonės išspirko ir daugiau jau nebeatveža. Beveik visi tremtiniai

OUR PRISONERS



Gintautas Iešmantas

Gintautas Iešmantas, now in exile, writes:

"For five years now, your words and good wishes have kept me company on difficult road of suffering. They have given me strength and the pleasure of knowing that my sacrifice has not disappeared in the darkness on anonymity, that there are people who are concerned with the fate of someone they don't know. Presently, I am in exile - since the morning of April 5 - and have the possibility of thanking you for that priceless moral support provided by your brief greetings, for the warmth of your hearts and souls which reach me in the snowfields of the Urals, regardless of obstacles and possible unpleasantness. Of course, only part of your letter were turned over to me, and for the last year, I did not receive any of them, but I feel that they exist, helping me to live and not to lose faith and hope for even an instant. To me, they sounded like the intoxicating voice of home, so precious and dear in this unfortunate place so far away.

"For the last six months, I was in camp number 36... Father Alfonsas, as the prisoners call him, is always alert, in good spirits, full of faith and hope. I am glad that fate provided the opportunity to get acquainted with him; he is a man of wonderful spiritual strength, a far-ranging thinker, attractively tolerant, and the impression he left will never fade from my memory. When you know that there are such people as he, it becomes easier to live, and you feel that you will bear up to the end with your spirits unbroken and ready for anything, bearing the cross of stern duty.

"My exile, like that of everyone else, is part of the way of this stern duty. While in camp, you think to yourself: "You are going to get out, and somehow or another, things will be better". But when I saw where they had brought me, I was downright shocked. The only job is cutting timber, hauling it, and floating it. There is of course a lumber mill, albeit a small one, so not a single job is beneath me. At first, I got one of these jobs, but when the doctor found out who I was, he asked me directly: "Do you know or understand what kind of work it is?"

"Obviously, I did not have slightest idea. In view of the fact that the palm of my right hand is bothering me, and needs an operation, he made a note recommending that I be given work which would not involve heavy lifting. This is how I ended up with the duties of a guard (in taht same sawmill). I don't know whether to laugh or to cry, but as it turned out, it was the very best solution. There is plenty of leisure time, I am my own boss, except for one or another Saturday.

valgo be druskos. Be jos dar galima gyventi, bet kai nėra bulvės ir miltų dulkelės, tada jau bėdas.

Sutikau Geležiniene. Jie pasistatė žemėn. Nors primityvus ir sveikatai kenksmingas kampas, bet vis savas ir už jį nereikia nuomos mokėti. Džiaugiasi, kad pasitaike gera vieta gale kaimo ir visai prie dirbamo lauko. Pavasari galvoja ten pat gauti daržiuoką. Bus viskas arti, nereikės kirsti krūmų ir plentuoti pievos.

Su maistu ir jiems blogai. Turėjo atsivežę daug rūbų, bet visus jau baigia iškeisti į maistą ir pravalgyti. Kepdami duoną, jau deda medžio pjuvenas. Kaime pjauna čiurkas, gazo generatoriams kura, tai iš ten parsineša pjuvenų. Jais gerai išdžiovinama, persioja, susmulkina, tada išniekoja ir užminkant deda į duoną. Išėina daugiau ir "geros" duonos. Nuo tokios duonytės daugelis tremtinių susižalojo sau skilvius.

Mūsiskiai ir mėsos prasimanė. Išdvėsė kolchozo arklys. Jo mėsą valgyti veterinorius uždraudė. Arkliui nulupo odą, dvėseną aplaiste žibalu ir užkasė. Naktį nuėjo trys lietuvių tremtinių šeimos, išsikase ir parsinešė po maistą arklienos. Ilgai ją kankino: plovė, plikino, ir virė nupildami vandenį, kol sumažėjo žibalo kvapas. Dabar valgo ir dar taupo, o atsargas sušaldė. Ko šuo neėda, tai alkani tremtiniai suvalgo ir dar slapta.

Siuvėja pasiklausė mane, kaip aš naudoju supelėjusios duonos sausainius. Pasakiau, kad švariai nuplaunu, išverdu pridėdū bulvę, sauja miltų ir išėina košė, kurią iš bado galima valgyti. Stupeliai tokių sausainių turi dar kelionėje sutaupyti ir dabar jau ruošiasi valgyti. Kai skilvis tuščias, tada jis viską priima.

Lietuvoje girdėjau žmones šnekančią apie sunkų gyvenimą Rusijos kolchozuose. Girdi, atvažiuavę pas vieną kolchozininką svečių, o jis jiems pavaišinti teturėjęs tik duonos, bulvių ir aliejaus. Koks baisy mums tada atrodė to rusų gyvenimas. Dabar būtų labai gera, kad mes turėtume bulvių, duonos ir aliejaus. Atrodo, nieko daugiau ir norėti negalima. Tremtinių gyvenime tai būtų jau didelė prabanga.

Visai badauja senukai Bacerskiai. Senutė jau visai silpna, negali atsikelti iš lovos ir nėra, kas ją prižiūrėtų. Ką atsivežė iš Lietuvos, viską jau išmainė ir suvalgė. Reikia dar ir už kampa nuomą mokėti. Labai nenori ji čia mirti. Vis šneka apie Lietuvą ir gaili ašara rieda per suvytusį, raukšlėmis išvagotą jos veidą. Tremtiniai senukams padėti negali, nes ir jie nieko neturi, nors nuo aušros iki tamsos plūša plačiuose kolchozo laukuose.

Gailiuosi ir aš, kad švariai kasiau bulves. Vietiniai gerai padarė sau ir mums, palikdami dirvoje dalį bulvių derliaus. Visada bulvienose pamatysite senutes tupinėjant ir renkant bulves.

Suvalgo žmonės ir sušalusias bulves. Sušalusias tuojau reikia dėti į šaltą vandenį ir skubiai virti, neduodant joms palengva atšilti. Taip išvirtos ir sušalios bulves būna skanios.

Jau pamiršome žodžius: neskanu, nemėgstu, nenoriu. Jei akmenėliai būtų maistingi, tai ir juos tremtiniai sugrauztų. Deja, šioje apylinkėje ir jų visai nėra.

"At 4:00 PM today, I will be going back for the second time to this job. I live in a dormitory, sharing a room with a little Byelorussian from Transcarpathia. He praises the Soviet government and criticizes capitalism just a bit too much. But that is his affair. I don't allow myself to be drawn into discussions, and I am not friends with anyone. In my situation, all the more because in the Rayon of Vuktil, I am the only bird of this kind. It appears that the same position is most convenient. The place where I live, itself is not small. They say that there are about 3,000 people living there. However, it is not very conveniently laid out. Nearby flows Pechora, along which boats sail and rafts float by during the summer. There are, I believe, three food shops, a hospital and a middle school. The houses are of wood, one story high, except for the dormitories and administrative buildings.

"I have begun to settle in. Now everything looks different. A bus runs between Vuktil and Podcher'ye (about 20 km), from Vuktil to Ukhta (118 km.) a plane flies, and from Ukhta to Moscow, there is another plane or train (Vorkuta-Moscow). Later it seems, I will have to find myself a private room. If only the winters were not so cold! There is no way I can become accustomed to the cold, and here, it drops to 50 degrees below zero. I trust that everything will be alright, especially since, as I said, here too, "the good angel still watches over me"...

"Please accept my sincere greetings! P.S.: Releasing me from camp, they took away all letters". Podcher'ye, April 14, 1986.

Gintauto Iešanto adresas:

169715 Komi ASSR, Vuktylskij r-jon, pos. Podcher'ye ul. Sovetskaja, obšč. N:1, Gintautas Iešmantas.

Viduklė (Raseiniai)

On November 30, 1985, Mrs. M. Saukiene, a resident of Viduklė, was summoned to KGB Headquarters in Raseiniai. An Investigator accused Mrs. Saukiene of some sort of terrible crime committed in May, 1984, as she lay in the hospital of Raseiniai. It seems that this great "crime" was considered to be the fact that the patient had with her a rosary, a notebook with some prayers and in it, a photograph of Father Alfonsas Svarinskas. The chekist railed at the subject of the interrogation, demanding to know how she could carry about with her and even show to others the photograph of such a great criminal. "You're not even allowed to pray for him!" - shouted the KGB agent, who had not revealed his name.

The women explained that the priest was not a criminal, but the victim of atheists' lies and calumny. "We believers pray not only for priest-prisoners, but for all those astray, among them, you KGB agents", - said Mrs. Saukiene.

The women reminded the chekists, that the government should amnesty Father Svarinskas for she herself had taken on the war against drunkenness which the priest had begun. Furious, the KGB agent accused Father Svarinskas of murder. The investigator considered it a crime that Mrs. Saukiene, while in hospital, had publicly told of Father Svarinskas' trial in Vilnius.

The chekist was interested in knowing how the subject under interrogation rated the pope's activities, and he said that the election of Paul II as pope had been a serious mistake and he guaranteed taht in Lithuania it would never be the way it was in Poland.

The interrogation lasted two hours.

/Iš LKB KRONIKOS No.70,1986 angliškiosios laidos/
NEPRIKLUSOMA LIETUVA

Š.m. gegužės 14 d. Ohio valstybiniame universite-
te COLUMBUS, Ohio vyko tris dienas Baltų Literatūrų
Konferencija. Dauguma dalyvių buvo pabaltiečiai, dės-
tys įvairiuose JAV ir Kanados universitetuose.

Konferenciją surengė Rimvydas Šilbajoris ir Ilse
Lehiste.

Konferencija buvo suskirstyta į keturias sesijas.
Įžanginį pranešimą apie baltų literatūrą skaitė Valters
Nollendorfs. Teatro sesijoje Alfreds Straumanis, žinomas
baltų dramos projekto vedėjas Carbondale universitete,
yra suredagavęs 4 baltų dramos antologijas anglų kalba.
Jis čia kalbėjo apie Rygos teatrą.

Vytautas Kavolis atsiuntė savo pranešimą apie
beprotnamį išeivijos ir dabartinės Lietuvos literatūroje,
kurį perskaitė Rimvydas Šilbajoris. Buvo patiekti dar
du pranešimai apie latvių dramaturgus.

Prozos sesijoje kalbėjo Audronė Barūnaitė- Wille-
ke, aptardama Sauliaus Tomo Kundroto kūrybą, o Alina
Staknienė abalizavo vieną Juliaus Kaupo pasaką, iškeldama
jo ironiškas paraleles bei žaismingus poteksčių
ryšius. Latvių profesorė Vaira Freibergs iš Montrealeio, na-
grinėjo istorijos ir latvių istorinio romano sąryšį.

Poezijos sesijoje R.Šilbajoris kalbėjo apie universa-
lų laiką ir erdvę Lietuvos poetų - Gintaro Patecko ir
Vytauto Bložės kūryboje, iškeldamas ir kitų poetų univer-
salumą. Živilė Gimbutaitė kalbėjo apie Aldonos Veščiu-
naitės kūrybą. Du estų poetus Jean Kaplinsii ir Marie
Under pristatė kiti specialistai.

Lingvistikos sesijoje prof. Antanas Klimas iš Ro-
chester'io Universiteto įdomiai palygino lietuvių kalboje
gausų dalyvių vartojimą, o taip pat ir tendenciją jų ny-
kimui Lietuvoje subrendusių ir išeivijoje užaugusių poetų
kūryboje. Latviai ir estai lingvistai nagrinėjo garsų, met-
rikos ir sintaksės problemas poezijoje ir prozoje.

Konferencija buvo baigta šeštadienio vakaru, ku-
riame savo kūrybą skaitė ir apie ją pakalbėjo jaunas po-
etas iš Montrealeio Raimundas Filip, kuris rašo daugiau-
siai angliškai, taip pat prancūziškai.

Konferencija praėjo labai pakilioje nuotaikoje. Į
ją buvo atvykę ir vietinių pabaltiečių, gyvenančių Co-
lumbus, Ohio.



Ką Reiškia Užsieniečiui Studijuoti Sovietų Sąjungoje

Logan Robinson

Vert. pastaba:

Kažkada, prieš eilę metų buvau gavusi kalėdinį
pasveikinimą iš pažįstamo, studijavusio tada Vilniuje kul-
tūrinių mainų programos rėmuose. Atvirutė buvo banali.
(Dabar yra kur kas kūrybingesnių, be tu "s novom godom"
užrašų). Įrašas taip pat. Ką gi tu, žmogau, parašysi?!

Labai norėjosi išskivosti kas, kaip, kai tas asmuo
grįžo atgal į J.A.V., bet nepasitaikė sutikti. Tik vėliau,
daug vėliau sutiktas, jis prisipažino, kad jam nebuvo
lengva. Nei tenai, nei grįžus, kai reikėjo vėl pritaipiti
prie šio kontinento tempų. Kad sapnai jo buvę drumsti,
ir, kad maudė jį kitokie traumatizmai. Šiandien vartaliu-
ju Logan Robinson'o knygiukę "An American in Lenin-
grad", ir imu suprasti kodėl. Robinson'as mokėsi teisių
fakultete, Leningrade, gyveno bendrabutyje su, kaip pridera,
šnipeliu, gaudamas nemažą jų mastu stipendiją, pažino
tenykščią tvarką ir už vis labiau netvarką, biurokrtiją,
ir jo liudijime yra daug dalykų, kurių mes čia neišsivaiz-
duojame: juo labiau, kad jo gyvenata Leningrade, ne
Maskvoje. O, kaip pastebi jis veikalo pratarmėje, daug
kas ten kitaip, negu sostinėje.

"Visi amerikiečių rašiniai apie gyvenimą Rusijoje
aprašo gyvenimą Maskvoje ir, nors tai tiesa, kad Mask-
va yra Sovietų Sąjungos vitrina, nebūtinai rasi parduotu-
vėje tai, kas išdėliota prekylangyje".

Nenuostabu, kad tik ką atvykęs, nors ir laisvai
kalbantis rusiškai, amerikietis studentas iš karto susidūrė
su kolosaline netvarka ir dar gigantiškesne biurokratija.
Puslapiai skiriami tai sovietinio gyvenimo gangrenai ap-
tarti yra vieni iš spalvingiausių, kuriuos kada teko ap-
tikti veikaluose apie Sovietijos buitį. Bematant, žinoma,
šmėkšteli mintis kaip, palyginus, paprasta studijuoti lais-
vajame pasaulyje ir kokie atlapausiai yra mūsų jauniki-
liai, kurie meta studijas.

"Mums, atvykusiems mainų programos rėmuose
studentams užsieniečiams, buvo suruošti rugpjūčio mėnesį
kalbos ir orientacijos kursai. Rugšėjis yra derliaus nuė-
mio mėnuo šiaurinėje Rusijoje ir universitetas turi ateiti
tiek. Nors iš profesorių tikimasis, kad jie taip pat
rankios bulvytes, daugelis iš jų sugeba prasmukti Balti-
jos pajūrin pasiūlydyti paskutiniuose saulutės spinduliuose,
kol užstos žiemos tamsa. Daug mainais atvykusių stu-
dentų mėgino susirasti rugšėjo mėnesį savo fakulteto
patarėjus, bet nesėkmingai. Oficialiai universitetas buvo
atdaras ir patarėjai privalejo būti savo postuose. Bet,
kai mes nueidavome į universitetą, mums visada būdavo
aiškinama, kad profesorius susirgęs, ar tik ką išėjęs. "A-
teikit kitą pirmadienį", - atsakinėjo jie. Valstybiniame
Leningrado universitete nesama tokio dalyko kaip infor-
macijos centras ir visi mūsų teiravimaisi bendrabutyje
ar knygyne nesuteikdavo pilnos informacijos.

Rusiškojo Biurokratizmo Šaknys Istorinėje Perspektyvoje
Aš praminiau šį reiškinį, šią rusiškos biurokratinės
sąveikos teoriją terminu: "jei tik galėčiau greičiau prieiti
prie caro!" Smulkūs valdininkėliai, su kuriais tekdavo
kasdien turėti reikalų, buvo visumoje pertukę, nevalyvi,
nekompetentingi (incompops), bijantys padėti ar padaryti
bet kokią sprendimą. Jie vertė žmones laukti begalinė-
se eilėse, nepasirodydavo paskirtuose pasimatymuose ir
buvo įpratę meluoti bet kokia proga, reikia ar nereikia.
1987, VI.11



Dr. Algirdas Statkevičius



Aleksandras Schevčenko baigia
savo bausmę 1988 m. Jis prašo
teismo peržiūrėti jo bylą.

AMNESTY INTERNATIONAL ŽINIOS

TRYNS AI Kanados Skyrių globojami sąžinės kali-
niai yra paleisti nuo š.m.vasario mėn., kaip pažymėta
"AI Canadian Buletin" May, 1987:

Dr. ALGIRDAS STATKEVIČIUS, globojamas AI
Calgary Group 2, buvo Lietuvos Helsinkio Akto Priežiū-
ros Grupės narys. Buvo suimtas 1980 m. ir prievarta
laikomas psichiatrinėje ligoninėje.

PIOTR RUMACIK - disidentų baptistų grupės SSS
R pirmininkas, buvo išvežtas į griežto režimo darbo sto-
vyklą nuo 1981 m. Jį globojo AI Fredericton'o, N.B. Gru-
pė 39 ir KIRIL POPOV, studentas ir kovotojas už Žmo-
gaus Teises, kuris kalintas 11 metų ir nubaustas vidaus
tremtimi. Jį globojo AI Newmarket, Ont., Grupė 54.

AI žiniomis, 25 sąžinės kaliniai atsisakė bausmės
dovanojimų, nes jie buvo suimti už tai, kad laikėsi Žmo-
gaus Teisių nuostatų (taigi, nebuvo iš viso nusikalte).
Vienas tokių- Aleksandr ŠEVČENKO - buvo suimtas 1980
m. už tariamą pagalbą, sudarant Žmogaus Teisių žurnalą,
pavadintą Ukrainiečių Pranešėjas. Jis su keliais kitais
paprastė, kad jų bausmės atvejai būtų teismų peržiūrėti
ir bausmės panaikintos, o ne dovanotos.

Dauguma paleistųjų kalinių buvo nuteisti už "anti-
Sovietinę agitaciją ir propagandą" ir atliko iki 12 metų
kalėjimo ir vidaus tremties bausmes. Naudojantis tokiu
apkaltinimu, šimtai taikingų disidentų buvo įkalinti. AI
žiniomis, dar yra daugiau kaip 100 tokių sąžinės kali-
nių, kuriems dar nepasiūlytas bausmės dovanojimas.

Jie neturėjo jokio atsakingumo jausmo prieš klientus,
traktuodami juos su panieka ir pašaipą.

(Aiškindami šią elgseną vieni pažįstami išdėstė at-
vykėliui "Zuikio žiemą" teoriją: "Jei pašaukat didelį ru-
sišką kiškį žiemą, jūs privalot palaikyti jį kurį laiką pa-
kabintą šaltėje lauke, prieš mėgindami jį ruošti valgiui.
Tai išlaiko ir trupučiuką "pasendina mėsą"; ji tampa tra-
pesne ir būna lengviau su ja dorotis. Panašiai yra su
įstaigų lankytojais", - sakė jis. "Jei juos tuojau pat įsilei-
sit į kabinetą, tai jis greičiausiai pasijus svarbia 'asaba',
ims reikalauti, grasinti, trankyti kumščiu į stalą. Bet
jei jūs leisit jam patūnoti valandėlę menką su kitais
nekurentame laukiamajame, jis įžengs į jūsų biurą peral-
kęs, pavargęs ir persilenkęs. Tada galima su juo daryti
ką tik nori. Dviejų ar trijų valandų laukimas prieškam-
bary buvo laikomas pakankamu laiku "užšaldyti" lankyto-
ją.

Vienok, jei pavyksta prasimušti pro menkų valdi-
ninkėlių užtvarą, aukštesnio lygio biurokratai dažnai bū-
na širdingi, rafinuoti, netgi paslaugūs, nors nekažinkaip
padeda. Jums įkvepiamas jausmas: 'Na, kagi, galbūt čia
tikra makalynė, bet bent aukštesnio rango pareigony
yra tvarkoje!'

Po kiek laiko aš suvokiau, kad faktinai visai ne
taip. Tai, kas dėjos, buvo paprasčiausiai atnaujintas
vaidinimas (rerun) 18-tojo šimtmečio farso, kurį mėgdavo
vaidinti carai muzikams. Šimtmečių šimtmečiais rusų
žemdirbiai kentėjo nuo nemokų, goslių ir tamsių valdi-
ninkų klasės: bet muzikėliai nežvelgdavo į carą kaip į
nekompetentingą grobuonį, bet galvodavo, kad jis "neap-
šviestas" (nepainformuotas) vien tuose reikaluose, kurie
liečia sodiečių buitį ir pavaldinių korupciją. "Tie smul-
kūs tarnautojėliai tikri "pašukdnikai", - šaukė rusų muži-
kėlis, "jei tik aš galėčiau prieiti prie caro!" Caras tuo tarpu buvo lygiai toks
pat nevėkša ir godišius, kaip jo statytiniai, bet liaudies
akyse jis visada buvo "caru-tėtušėliu". Faktinai rusų so-
diečiai, kaip kad rodo Musorgskio opera "Boriss Godu-
novas" ir liaudies sukilimai, galėjo pakęsti bet kokią ka-
tastrofą, tik ne nelaimę turėti soste netikrą carą. Kiek-
vieną kartą toks dalykas iššaukdavo revoliuciją; jų tiks-
las buvo grąžinti sostan jų tėtušį - tikrąjį carą.

Ši schemą ne kažinkaip skirtinga moderniškajame
variante. Stambiaj daly laikio tenka praleisti su žemo ran-
go pareigūnais: kartais jie uždelsia prašymą, sakydami-
si neturį įgaliojimų ką nors padaryti ir klientas turįs
kreiptis į kažką kitą. Daug dažniau jie suteikia klaidingą
informaciją ir žmogui tenka lakstyti po visą miestą.
Prarandama daug laiko, bet jei jūs nepasiduosit, galbūt
jums pavyks pagaliau prieiti prie kieno nors, kas turi
galia; tas "caras" jus priims ir padarys ką pajėgs. Žinia,
jūs būsite apkartę nuo tų pirmųjų, ankstyvųjų bėdėlių,
kurias turėjote su tais glušais pavaldiniais, bet pati sis-
tema nepasimatys jums pilna kartybės. Tikrumoje, "ca-
ras" gali labai vykusiai kontroliuoti, ar bus leista jums
prie jo prieiti, ir kada. Faktiškai, tikriausiai bene bus
jis tuo žmogum, kuris prismaigstė jūsų taką kliūtimi.
Bet "caro - tėtušėlio" įvaizdis sąmonėse tebegyvas. -

Gyvenimas Bendrabutyje

Logan'ui, kaip užsieniečiui, buvo paskirta 225

REMKIME KANADOS LIETUVIŲ FONDA !

Iki šiol šis fondas išleido per 350,000 dolerių
lietuviškai kultūrai, menui, švietimui paremti. Pa-
grindinis Fondo kapitalas yra nelinečiamas, tiktai
palūkanos skiriamos lietuviškai veiklai įvairiose
srityse.

Sudarydami testamentus, bent dalį turto pali-
kime KANADOS LIETUVIŲ FONDUI (Lithuanian-
Canadian Foundation).

Tapkime šio fondo nariais ir aukokime jam!
Visos aukos atleidžiamos nuo valstybinių pajamų
mokesčių.

Testamentines ir kitas aukas siusti:
Lithuanian-Canadian Foundation, 1573 Bloor
St.W., Toronto, Ont. M6P 1A6

Šio Fondo šūkis: "Kapitalas Lietuvai, palūkanos -
lietuvybei išeivijoje!"

Spaudos Konferencijoje š.m.vasario mėnesį Užsienio
Reikalų Ministerijos Informacijos viršininkas Gennadij
G e r a s i m o v'as buvo pareiškęs, kad peržiūrėma
dar 150-ties kalinių atvejai, nubaustų už "anti-Sovietinę
veiklą". Jis taip pat pranešė, kad bus plačiu mastu da-
roma revizija SSSR kriminalinio kodekso (lyg pasauliui
rūpėtų jų tikri kriminalistai, kurie, beje, lengviau bau-
džiami už nėsmerčius sąžinės kalinius. Red.), O tai,-
sakė G.Gerasimov'as - radikaliai pakeistų įstatymą dėl
"anti-Sovietinės agitacijos ir propagandos" ir švelnesnio
atitiktens, draudžiančio "platinimą anti-Sovietinių šmei-
žtų". Šalia to, pastebėjo, kad bus peržiūrėtas mirties
bausmės įstatymas.

Amnesty International organizacija skelbia, kad
esanti patenkinta kalinių paleidimu, bet susirūpinusi, kad
daugelis jų, atrodo, nėra laisvi besąlyginiai. AI įsitikinu-
si, kad sąžinės kaliniai turėtų būti paleisti tuojau pat
ir be jokių sąlygų. AI ir toliau apeliuoja į Sovietų
vyriausybę, kad paleistų, kaip manoma, esančius dar 500
sąžinės kalinius.

AI mielai pritaria įstatymų reformoms, apibūdin-
toms G.Gerasimov'o. Tikisi, kad tos reformos bus pir-
mieji žingsniai į mirties bausmės panaikinimą ir atšauki-
mo kalėjimo bausmių už pasinaudojimą laisvo pasisaky-
mo teise. /Vertė E.K./

SOKRATO ATSIPRAŠYMAS

Kokį jums, piliečiai, padarė išpūdį manо kaltinto-
jai, nežinau: juk aš pats, jų beklausydamas, beveik užsi-
miršau - taip įtikinamai kalbėjo. Tačiau, atvirai sakan-
ti, teisybės iš jų neteko man girdėti. Bet iš to, ką jie čia
taip daug primelavo, mane ypač nustebino vienas daly-
kas, būtent, tas jų pasakymas, jog turite saugoti, kad
jūsų neapgaučiau, nes aš puikiai mokas kalbėti. O kad
jie nesigėdino taip sakyti, atrodė man didžiausiu jų begė-
diškumu, nes aš tuoj iš pagrindų sugriaučiau šitokią jų tvir-
tinimą, kai pasirodys, jog visai nemoku kalbėti. Tiktai
galimas daiktas, kad jie vadina geru kalbėtoju tokį žmo-
gų, kuris sako teisybę. Jei jie iš tikrųjų taip mano, tai
ir aš sutikčiau su tuo, kad esu oratorius, tik...ne jų plau-
ko. (Platonas, Sokrato Apolōgija)

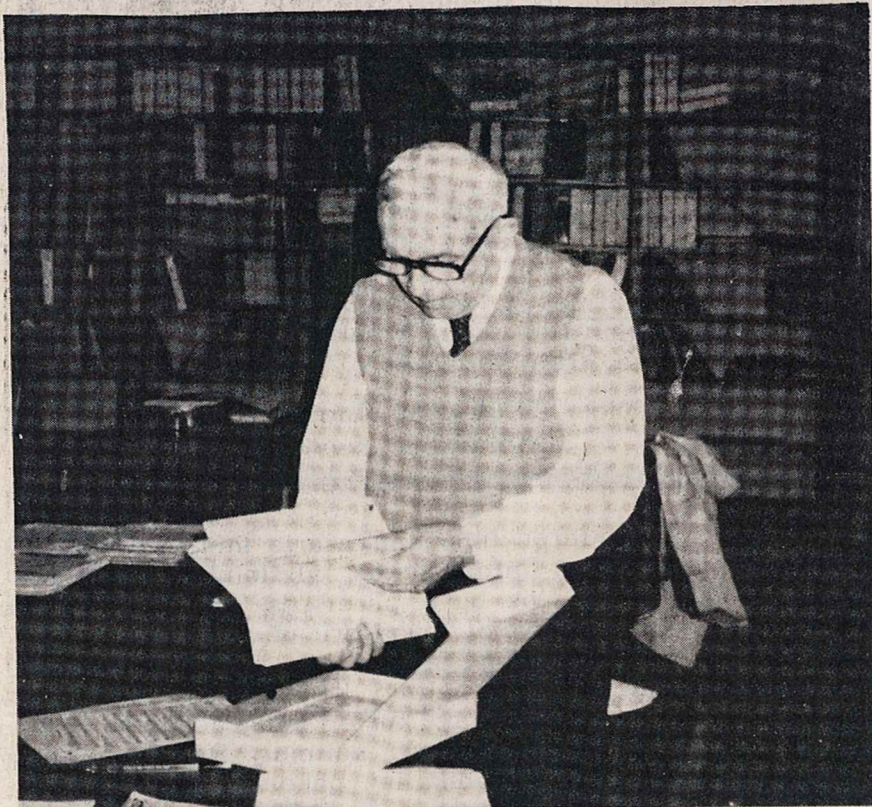
rublių menesinė stipendija; kur kas aukštesnė negu duo-
damos saviesiems. Jo kambario draugas (ir "angelas sar-
gas") - Ženia- turėjo pačią aukščiausią- 90-ties rublių
stipendiją. Nebuvo mokesčio už mokslą, bet buvo išskai-
toma iš rusų 30 rublių į semestrą bendrabučio išlaidoms
padengti. Nežiūrint, kad rusai sudaro vos pusę Sov.Są-
jungos gyventojų, bendrabutyje nebuvo studentų, kilusių
iš kitų tautinių grupių. Nebuvo nė žydu.

"Mūsų bendrabutis, kaip daugelis pastatų Sovietų
Sąjungoje, turėjo griežtą metodą kontroliuoti kam leista
jeiti vidun. Maždaug už 15 pėdų nuo pagrindinių durų
buvo budėtojo pertvara, visa apsupta stiklinėmis sieno-
mis, iš kur matėsi įėjimo durys ir dvi laiptinės viduje.
Ten visą laiką kas nors budėdavo nuo 6 val. ryto iki
1 val.nakties. Pirmą valandą naktį laukinės durys būdavo
užrakintos, užsklendžiamos ir apkariamos grandine. Ne-
buvo kitų išėjimų, nė atsarginės laiptinės gaisro atveju,
o langai žemutiniame aukšte buvo apkalinti pynučiais.
Priežiūra buvo tokia griežta, kad vakariečiai nuogastavo
- kaip jie išsinešdintų iš pastato, jei kiltų gaisras? Bend-
rabučio komendantas užtikrino mus, kad gaisrai-jokia
problema Sovietų Sąjungoje. Jei jų būtų buvę, tvirtino
jis,- mes būtume apie tai skaitę laikraščiuose ir sovietini-
niai pareigūnai būtų pramatę saugumo priemones. Nežiū-
rint šitų jo užtikrinimų, mes dažnai galėdavome matyti
iš penkto aukšto juodų dūmų debesis, sklaidantis virš
miesto. Idant išblaškytų mūsų baiminimąsi, bendrabučio
valdyba iškabino plakatą, raginantį tėvus neleisti vai-
kams žaisti su degtukais.

Kiekvienas žmogus, įeinantis į pastatą, kurio ne-
atpažindavo kaip bendrabučio įnamio, privalejo prieiti
prie stiklinės kamaraitės ir palikti savo pasą prieš užko-
piant laiptais. Sovietiniai piliečiai visada nešiojasi su
savimi vidaus pasus tapatybei įrodyti. Bendrabučio gy-
ventojai turėdavo sustoti prie būdelės pasiimti raktą.
Tie raktai buvo 4 inčų ilgio, užsibaigiantys negraižtvuo-
ta metalo geležte, kuri, įėjus į raktą skylutę, atšaudavo
sklendę. Kambario numeris buvo ant prikabinto metalinio
skritinio. Man nereikėjo daug laiko, kad susiprasčiau,
jog tie raktai neturėjo nieko bendro su užtikrinimu pri-
vatumo ar su nuosavybės apsauga. Kiekvienam kamba-
riui buvo po vieną raktą, nors tuose kambariuose būdavo
du ar trys studentai. Išskyrus retas išimtis, visi raktai
atrakindavo visus kambarius. Kartais pasitaikydavo, kad
duris atrakindavo betkuris raktas pastate, tik ne tas,
kuris paženklintas kambario numeriu. Tikrumoje, tie rak-
tai buvo signalinėmis švieselėmis, leidžiančiom komandan-
tui ar kitiems susidaryti bendrą vaizdą kuriuose kamba-
riuose tuo metu esama žmonių.

Daugelis durų, vyrių ir užraktų buvo taip išsiklai-
pę, kad arba nebuvo galima jų užrakinti arba atidaryti,
jei užrakintos. Mano kambario durys išbuvo sulaužytos
ištisis metus (kaip ir langai bei elektros kištukas sienoj).
Nieko negelbėjo mano pakartotiniai maldavimai. Kai a-
teidavo meisteriai, jie aiškindavosi neturį tinkamų dalių
remontui. (bus daugiau)

KULTURINIS PUSLAPIS



JUOZAS KREIVĖNAS jo vadovaujamoje Muzikos Bibliotekoje Jėzuitų patalpose Chicagoje. Nuotrauka E. Šulaičio.

MIRĖ MUZ. JUOZAS KREIVĖNAS

Š.m. gegužės mėn. 24 d. iš gyvųjų tarpo išsiskyrė ir gegužės mėn. 27 d. Šv. Kazimiero kapinėse buvo palaidotas vienas iš labiausiai nusipelnusių Cicero lietuvių kolonijos gyventojų: muzikologas, vargonininkas, dirigentas, mokytojas, žurnalistas, J. Žilėvičiaus-J. Kreivėno Muzikos Archyvo vedėjas Juozas Kreivėnas.

Iki pat paskutinės gyvenimo valandos jis buvo aktyvus daugelyje lietuviškos veiklos sričių. Jį mirtis užklupo prie vargonų Tėvų Marijonų vedamoje Aušros Vartų parapijoje, Chicagoje, kur velionis daugelį metų vargo nininkavo.

Nors dėl pasitaikiusių švenčių nebuvo galimybės spaudoje apie jo mirtį paskelbti tuojau pat, į viešą atsisveikinimą su velioniu gegužės mėn. 26 d. Butkaus Koplyčioje Ciceroje susirinko daug žmonių. Pradžioje maldas sukalbėjo kun. A. Rutkauskas. Po trumpos pertraukos vyko Kompozitoriaus Vlodo Jakubėno Draugijos p-ko Ed. Šulaičio suorganizuotas ir Vyt. Zalatoriaus pravestas at-

siveikinimas. Pravedėjas trumpai apibūdinęs Velionio 75 metų kelią, pabrėžė, jog išvirto dar vienas didis Cicero lietuvių kolonijos veiklos ažuolas.

Pirmuoju atsisveikino daugelio Velionio mokinių vardu kalbėjęs dr. Petras Kisieliū, kuris išskėlė Juozo Kreivėno pastangas diegti jaunimui lietuvišką žodį, skatinti meilę dainai, Lietuvai ir visa tam, kas lietuviška.

Visi kalbėtojai: dr. Leonardas Šimutis (atsisveikino Lietuvių Muzikų Sąjungos ir komp. Vl. Jakubėno Draugijos vardu), kun. Vaclovas Gutauskas (kun. Br. Kristanavičiaus Fondo vardu), Juozas Masilionis (Švietimo Tarybos ir mokytojų vardu), dr. Kazys Pemkus (bibliofilų vardu), Antanas Giedraitis ("Muzikos Žinių" administracijos), Jonas Dainauskas (Istorijos Draugijos) išskėlė Velionio pasiekimus dirbant tose srityse. J. Dainauskas dar pareiškė, jog nežiūrint įvairių nuopelnų daugelio organizacijų eilėse, visų pirma J. Kreivėnas buvo žmogus, rašytinas didžiąja raide.

Atsisveikinimas buvo baigtas Balio Pakšto ir Liudo Krolio sukurtais lietuvių liaudies "Raudos" ir "Maldos" temomis kūriniais.

Kitą rytą Šv. Antano parapijos bažnyčioje, kurioje muz. J. Kreivėnas kurį laiką vargonininkavo, vyko Mišios. Jas atnšavo kun. Jonas Borevičius, asistuojamas kun. Juozo Vaišnio. Prasminga pamokslą pasakė kun. J. Borevičius. Styginiais instrumentais grojo Herkulis ir Faustas Strolia, giedoję lietuvių vargonininkų choras ir sol. Algirdas Brazis. Vargonais palydėjo M. Modeikaitė-Kutz.

Ilga laidotuvių procesija pajudėjo Šv. Kazimiero kapinių linkui, kur buvo supiltas dar vienas kapas.

Juozas Kreivėnas taip pat ilgus metus priklausė SLA Cicero 301 Kuopai. Jis daugiau kaip 20 metų vadovavo Cicero Lituanistinei Mokyklai, chorams. Buvo I-osios Šiaurės Amerikos Lietuvių Dainų Šventės organizatorius. Neseniai paminėjo savo 75 metų gimtadienį tyliai, net be jokio garso spaudoje, nežiūrint, kad jis buvo daug nusipelnęs.

Juozas Kreivėnas buvo kilęs iš Padovinio kaimo, Marijampolės apskrities. Mokėsi Rygiškių Jono Gimnazijoje, baigė Mokytojų Seminariją ir Vilniaus Pedagoginį Institutą. Šalia to studijavo ir muziką. Jis lietuvinio sulenkėjusius Vilniaus krašte, mokė vaikus lietuvių kalbos ir dainos Vokietijoje bei Amerikoje. Ragino būti gerais lietuvišiais, nepamiršti savo tėvų krašto.

Juozas Kreivėnas paliko žmoną Stanislovą, dukrą Oną Bikulčienę, kuri su vyru Vytautu ir vaikais gyvena Sunnyvale, Kalifornijoje ir sūnų Narcizą, gyvenantį Miami, Floridoje su žmona Olga ir vaikais. Ed. Šulaitis

Fabijonas Neveravičius

NUOSTOLIŲ SURAŠYMAS (iš bičiulio pasakojimo)

Baltija! Toji pati, kur skalauja mūsų krantus. Tokia artima ir tokia drauge tolina. Lavonais užtvindė kelią namo.

Grįžom prie savo sandėlio. O ten vėl naujiena. Prie durų stovi pilietis su raudona penkiakampe žvaigžde, prisegta prie švarkelio ir bando laužti spynele.

- Ko tamsta čia nori? - paklausiau rusiškai.
- Tai jūs čia apsigyvenot?
- Taip.
- O komendantūroj ar registravotės?
- Taip. Anglų komendantūroj.
- Ne, ne anglų. Pas sovietų komendantą.
- Net krūptelėjom nustebe.

- Tai šit ką, - pareiškė pilietis. - Dabar septynios, - pažvelgė į rankinį laikrodėlį. - Kad ligi devynių iš čia išnyktumėt. Kitaip su milicija išmesiu jus lauk sudaiktais. Apsisuko ir dingo už kampo. Net žado netekom. Kur pakliuvom? Kas per sovietų komendantas? Nieko nesuprantam. Nusprendėm eiti į komendantūrą prašyti globos.

Malonios išvaizdos seržantas šypsodamasis išklausė pasakojimo.

- I am sorry! - skėstelejo rankomis. - Ten rusų rajonas. Aš nieko negaliu pagelbėti.

Ir toliau maloniai šypsosi.

Grįžtam, it musę kandę. Vakaras sparčiai išgali, o nakvynė aiškiai prarasta.

Susirenkam mantą ir kraustomės į pasiūrę prie Jeronimo būdelės. Lovų ten nėra, tad tiesiamės ant žemės.

- Gal ir čia dar rusų rajonas? - klausiu Jeronimą.
- O ką aš žinau, - atkerta šis, ir jauti, kad sunerims-ta. Tačiau bando juokauti.
- Išsiverdam improvizuotoj lauko virtuvė ant trijų sustatytų plytų vakariene ir užmiegam naujoj buveinėj.

Anksti rytą prižadino mus keistas žvangėjimas, lyg būtų kas skarda brangies.

Greitai apsirėngiau ir išslinkau iš pasiūrės pasižiūrėti.

Vaidzas buvo aiškus. Krautuvėlės langas iškultas, durys atplėštos. Kažkokie žmonės tik zuja čia pro duris, čia pro langą, nešasi duoną, skardinius indus, paketus.

Einu į ligoninę. Tarpdury susitinku gydytoją čeką. Tik išlipęs iš lovos, vien dryžuota pizama apsilvilkęs. Sakau:

- Čia krautuvę plėšia. Praneškit telefonu į komendantūrą.

- Nėra pas mus telefono. Seserį pasiųsiu, - sako.

Grįžtu į savo stebėjimo punktą ir netrukus matau dryžuotąjį gydytoją irgi slenkant į krautuvėlę.

- Na, - manau, - gal ims tvarkyti plėšikautojus.

Tuo tarpu iš skersgatvėlio išpuolė uždusęs rusų stovyklos pareigūnas su "naganu" rankoje. Paskui jį du milicininkai.

- Kas čia vyksta? - šoko prie manęs klausdamas. Rodau į krautuvėlę ir sakau:

- Matot, krautuvę plėšia.

Raudonžvaigždės pareigūnas patikrina revolverį ir šoka prie krautuvės durų.

- Kas ten yra? Išėikit, - šaukia, atkišęs į duris ginklą. Plėšikautojai dingo, bet renkasi smalsuolių būrelis.

Vokiečiai - žvejai. Stovi ramiai ir stebi sceną.

Krautuvės tarpduryje pasirodo dryžuotasis gydytojas su pakietais rankose.

- Ką čia neši? - šaukia rusas.
- Aš, aš... daktaras... - mikčioja anas išsigandęs.
- Plėšikas tu, o ne daktaras! - rėkia rusas. - Ei,

milicija, saugokit jį čia, kol aš grįšiu.

Gydytojas ima pastebimai drebėti. Iš baimės, ar nuo vėsos rytmečio oro. Išmeta iš rankų pakietus, bet rusas juos vėl jam įbruka ir sako:

- Laikyk! O ne, tai šaušiu.
- Kas plėšė? - klausia žveju.
- Tie nesupranta, tik galvomis linkčioja.
- Išverskit, - kreipiasi jis į mane.

Verčiu vokiečiams jo klausimą. Jie nurodo gretimus namus ir tolumoje pievelėje palapines - jugoslavų stovyklą.

Rusas puola į namus, bet tuojau pat gįžta ir prabėg-mis man sako:

- Ten niekas neplėšė. Savi žmonės.

Leidžiasi pieva į jugoslavų palapines ir po valandėlės atsivaro būrelį vyrų nesinų duonos kepalėliais, virtuvės rakandais ir kitokiais krautuvėj paimtais dalykais.

Rusas sukaitęs, tik prakaitą braukiasi nuo kaktos ir šaukia:

- Aš jums parodysius čia plėšikauti!. Aš jums gyviems odą nulupsiu!

Žvejai vokiečiai nesupranta nė žodžio, tik pritariamai linguoja galvas.

Prijungęs prie prie būrelio gydytoją su pizama, jis įsako milicininkams suimtuosius vesti ir kreipiasi į mane:

- Jūs būkit vertėjas. Eikit kartu ir pasakykit vokiečiams, kad eiti liudyti. Rašysim protokola.

Praėję kelių namus, įeinam į vilukę, ant kurios durų stambiomis raidėmis parašyta:

"Komendant milicijai ruskavo vojennavo garadka - staršij leitenant Ivan Sergejevič Ivanov".

Komendantas atsisėdą prie stalelio, nusibraukia dar kartą prakaitą nuo kaktos ir paėmęs popieriaus lakštą užrašo: protokolas.

Paskui susimąsto.

- Sėskit, - kviečia mane.

Žvejai liudininkai stovi ir laukia.

- Ne, pirma reikia pranešimą... - sumurma komendan-tas ir paėmęs kitą lakštą ima rašyti:

"Gvardijos majorui Bulgakovui, karinės stovyklos komendantui".

- Skubiai nunešti komendantui, - įsako milicininkui.

Po penkių minučių įgrįuva į kambarį auksiniais antpečiais rusų majoras. Išklauso raporto, paskui paklausia:

- Kas plėšė? Ar šitie - rodo į žvejus.
- Ne. Tai liudininkai, - paaiškina milicijos komendan-tas.

Majoras aiškiai kirčiuodamas taria žodžius:

- Kaltininkus suimti! Prispauti prie sienos, kad gra-žintų viską, ką išplėšė. Krautuvės savininkui atiduoti viską ligi adatos. Plėšikautojus laikyti suimtus ligi mano įsakymo. Aišku?

- Klausau, drauge majore! - atsako vyr. leitenantas.

- Tai ir viskas, - kerta majoras ir išeina.

- Pirma reikia surašyti nuostolius nusprendžia vyr. leitenantas.

Pasišaukęs du milicininkus, kviečia mane vertėju ir einam į krautuvę, liudininkus palikę laukti.

Krautuvėje savininkė jau pamazėli tvarkėsi, dėlioje į vietas išmėtytas prekes.

Vyr. leitenantas atsisėdą prie staliuko, pasitiesė lapą popieriaus ir ėmė surašinėti išplėstas prekes. Aš verčiu jo klausimus ir vokiečių atsakymus.

- Puodų emaliuotų didelių aštuoniolika, mažų - trys - kartojta jis balsiai ir užrašo.

- "Bakpulverio" keturiasdešimt trys paketai, - pareiškia krautuvininkė.

- "Bakpulveris", o kas tai yra? - klausia vyr. leitenantas.



LIETUVIŲ TAUTODAILĖS INSTITUTAS

MALONIAI KVIEČIA JUS Į INSTITUTO DESIMTMEČIO

DAILĖS PARODA

"NEMUNO" GALERIJOJE, (Petro Reginos namuose)

Chisamore Point, R.R.2, Gananoque, Ont.

Parodos atidarymas 1987 m. birželio mėn. 27 d. 2 val. p.p.
uždarymas - rugsėjo mėn. 15 d.

Lankoma: kasdien nuo 10 val. r. iki 4 val. p.p.
sekmadieniais - nuo 1:20 - 5 val. p.p.

Ta pačia proga galima pasigrožėti šv. Lauryno upėje 1000 salų!

LIETUVIŲ TAUTODAILĖS INSTITUTAS

LIETUVIŲ PATARLĖS IR PRIEŽODŽIAI

- * Šunų neturėdamas, katėmis siundyk.
- * Šiandien ožkos pakaustytos, ryt ir arkliai bus basi.
- * Pati kiaule maišą drasko ir pati žviegia.

- Tai tokie milteliai pyragaičiams ir tortams kepti, - paaiškinu.

- A a... Parodykit... Rodau.

- Žinot ką... Pasakykit jai, kad aš norėčiau gauti porą pakietėlių... Pasakykit jai, kad šiandien mano, milicijos komendanto vyr. leitenanto Ivano Sergejevičiaus Ivanovo "geburtstagas", ir aš norėčiau išsikepti tortą. Krautuvininkė mielai pakiša tris pakietėlius.

- Tabako trisdešimt du paketai, tūkstantis keturi šimtai dvidešimt cigarečių ir šimtas keturiolika cigarų, - skaičiuoja krautuvininkė.

- Aha, šit ką...- sako man vyr. leitenantas Ivanovas.

- Pasakykit jai, ar ji negalėtų mums už triušą parduoti po pakelį tabako, suprantat? Pasakykit, kad užmokėsim. Mes už dyką nenorim. Užmokėsim kiek kainuos. Michailai, ar turit vokiškų pinigų, - kreipėsi į milicininką.

- Turiu.

- Tai matot, pasakykit, kad mes užmokėsim. Tegų mums parduoda. Mes čia dirbam, stengiamės... Taigi... Pasakykit jai, kad viskas, viskas jai bus gražinta. Iš žmonių atimsim ir atiduosim. Taigi, pasakykit, kad aš, vyr. leitenantas Ivan Sergejevičius Ivanovas prižadu, kad viskas bus gražinta ir prašau paruoti mums čia keturiems po pakelį tabako.

- Krautuvininkė apgailestaudama pareiškia, kad nei tabako, nei kitų rūkalų nebeturinti, viską išplėšė. Stalčiuje surado praplėstų cigarečių dėžutę ir siūlo vyr. leitenantui užsirūkyti.

Šis paniekinamai atstumia dėžutę ir sako:

- Pasakykit jai, kad aš išmaldos nenoriu. Man nereikia vienos cigaretės. Aš noriu pakelį tabako nusipirkti. Nusipirkti už pinigus. Taigi, pasakykit jai...

Krautuvininkė ir vėl apgailestauja.

- Meluoja ji... Meluoja "sterva"... Taigi... išplėšė visą tabaką... Kiek čia to plėšimo, žmonės neturi ko rūkyti, tai ir paėmė... Meluoja tikriausiai... Sandėly tikriausiai turi prisikrovusi... A, kad tik nepatogu eiti kratos kaip reikiant padaryti... Tuoj atsirastų, - sako vyr. leit.

- Na kas dar? Ko dar trūksta?

- Duonos aštuoniasdešimt vienas kepalėlis.

- Aštuoniasdešimt vienas kepalėlis. Taigi... Patikėk kas. Meluoja vokiečių "sterva"... O faktūrą ar ji turi? - vis labiau nepasitiki vyr. leit.

Krautuvininkė padeda ant stalo sąskaitą ir aiškina:

- Vakara atvežta du šimtu kepalučių. Parduota trisdešimt devyni, trūksta aštuoniasdešimt vieno.

- Meluoja. Aiškiai meluoja. Ir jos faktūra meluoja. Iš kur ji galėjo turėti du šimtus. Vakara vakare pats buvau užėjęs čia ir jokios duonos nemačiau. Na, tiek to... Žiūrėsim toliau... pareiškia vyr. leit.

- Špagato vienuolika kamuolių... storos virvės trisdešimt trys metrai, - skaičiuoja krautuvininkė.

- Taigi, virvės pasigedo "čiortova kukla" (velnio lėlė). Pakarti ją reiktų su ta virve, kaip jie mus, kad korė, - staiga atsiliepė milicininkas, sniukštinėjęs palei lentynas.

- Teisingai, - sutiko vyr. leit. - matot kokios vyrų nuotaišos. E, terlenasi čia su vokiečiais. Taigi... gražinti jai viską... Na, tiek to... Štai ką... Pasakykit jai, kad aš milicijos komendantas, vyr. leit. prašau ją parduoti man butelį vyno. Parduoti... Ne, ne... Jūs jai pasakykit, kad šiandien mano "geburtstagas", suprantat, gimimo diena... Aš čia stengiuos, surašinėju... Pasakykit jai, kad viskas jai gražinta bus. Tegų parduoda man butelį vyno.

Krautuvininkė kaip įmanydama ėmė aiškinti, kad niekad vyno krautuvėj neturėjusi, kad neturinti net leidimo tokiai prekei laikyti.

- Meluoja, "svolač". Ir vis ji meluoja... niršo vyr. leit. - Tikriausiai turi. Kur neturės... Tik nenori duoti... ragana...

Ir staiga, jau visai užmiršęs, nepastebėjęs, ar nepažinęs tautinio ženklelio prie mano svarko, o gal suklaidintas mano geros rusiškos tarsenos irgi palaikęs mane savo žmogum, vyr. leit. užbaigė surašymą netikėtu posakiu:

- Na. Gana. Taigi, gražins jai kas nuostolius. Būtų ko... Tiek ji matys, kiek savo ausis... Micahail, eikit, pasakykit sargybai, kad paleistų suimtuosius.

Jis sulaukė nuostolių sąrašą, atsiduso ir melanočiškai pridūrė:

- E... kad ne tie anglai čia, pašokdintume mes vokiečius, kaip reikiant. Pūkai byrėtų į patalų. Na, einam jau... Ketvirtą valandą užkeikt pas mane protokolo pasirašyti.

Ketvirtą valandą protokolo pasirašyti nenuėjau, nes kaip tik tuo metu krausčiau iš pasiūrę kitame kaimo gale, kuo toliau nuo rusų zonos.

IŠ PADANGĖS MIELOS

(IŠ SPAUDOS OKUPUOTOJE LIETUVOJE IR IŠEIVIOJE)



KERNAVĖS PILIAKALNIS, ANT KURIO AUGA SENI AŽUOLAI.

APIE KERNAVĖ

KERNAVĖ randasi Ukmergės apskrityje, ant dešiniojo Nerios slėnio kranto, apie 35 km. į šiaurės vakarus nuo Vilniaus, 13 km. į šiaurę nuo Vievio. Neries krantas čia yra status, išraižytas ledynų erozijų grioviais taip, kad tarp jų susidarę atskiri gaubriai, vadinami Aukuro, Lizdeikos ir Piliės kalvais.

Lietuvos nepriklausomybės laikais (ne "buržujiniais" ar "kapitalistiniais", kaip vis kada į galvą sovietai, pamiršdami tyčia, ar netyčia, kad Lietuva yra buvusi nepriklausoma ir demokratine respublika. Tobula ar ne, bet toks buvo idealas ir toks istorinis faktas), Kernavė buvo vadinamame aklame pasienyje, nes už 1 km. į administracinę liniją, bet nuo 1930 m. jos klebonas kun. N. Švogž-

TRADICIJA

"Tradicija yra ilgo laiko būvyje išsiryškinusi tautos išmintis bei patirtis, įvilktą į tam tikras formas, tapusi pažinimo šaltiniu bei elgesio kodeksu ir perduodama iš kartos į kartą gyvu žodžiu bei praktiniu veiksmu". S.Y.I.a

1938 METŲ LIETUVOS KONSTITUCIJOS ĮVADAS

"Lietuvių Tauta, Senosios Lietuvos didingos praeities gaivinama, yra atstačiusi nepriklausomą suvereninę Lietuvos Valstybę ir ginklo kovoje ją apgynusi tam, kad vykdydama savo amžinąją teisę būti laisva ir nepriklausoma savo tėvų žemėje, vieninga valia sergėtų, kas jai iš amžių priklauso, tautų garbingus Lietuvos žygius ir esamosios bei būsimųjų kartų pastangomis ugdyti Lietuvos galia.

Lietuvių Tautos patyrimu, kuri jai yra davę jos senovė ir valstybinė praeitis, jos atgimimas ir kovos dėl nepriklausomybės, prisikėlusios Lietuvos gyvenimas ir tautinės valstybės kūrimas, nustatoma Lietuvai ši Konstitucija".

AA CENTRINĖS:
Montreal 273-7544
Ottawa 523-9977
Toronto 489-3693
Hamilton 522-8392

London 438-1122
Windsor 252-3842
Calgary 287-2712
Winnipeg 233-3508
Sudbury 674-6217

JEIGU GERI IR GALI GERTI - TAVO REIKALAS.

JEIGU NORI MUSTOTI - MŪSŲ.

ATEIK! LIETUVIŲ A.A. (ALCOHOLIC ANONYMOUS) GRUPĖS SUSIRINKIMA. SUSIRENKAME KIEKVIENA TREČIADIENI. 7722 GEORGE ST. LA SALLE, QUE.
8 val. vakaro

ARBA SKAMBINK MUMS:

Juozui S.: 631-6834 (namų); Henrikui N.: 366-7770
Dainiui L.: 768-9606; Jonui R.: 337-8637

KALBĖKIME SU SAVO VAIKĖIS IR VAIKAIČIAIS VIENA GRAŽIAUSIŲ IR SENIAUSIŲ KALBŲ - LIETUVIŠKAI!

NAUJAS DVIRAČIŲ TAKAS

Baigiamas asfaltuoti dviračių takas Palanga - Šventoji. Čia bus galima ir išsinuomoti daugiau dviračių. Šventojoje pastatyti nauji poilsio namai trijų aukštų.

DVIEJŲ DAILININKIŲ PARODA

VILNIUJE, "Dailės" Salone buvo suruošta dviejų vidurinėsios kartos dailininkų kūrybos paroda.

Danutė Karaškaitė-Bruskienė, plakatų specialistė eksponavo savo piešinius: portretus, Laima Skerstonaitė, vaikų knygų iliustratorė, eksponavo 26 akvareles.

KEISTA SITUACIJA

Vietos spaudoje rašoma, kad labai pagerėjo apūpinimas šviežiomis daržovėmis miesto gyventojų. Tačiau bloga padėtis aprūpinant daržovėmis kaimo valgyklas vasarą....

● VILNIAUS Operos Balletas gastroliuoja birželio mėnesį Argentinoje. Buenos Aires bus 4 koncertai birželio 19, 20 ir 21 d.d., ir visą birželio mėnesį kituose Argentinos miestuose.

SU ČEMODANU

Ir Mildai atsirado jauniki. Pats paskambino telefonu ir pakvietė į susitikimą. Esas lakūnas ir liktinis puskarininkis. Tad turėtų būti rimtas vyras. Toks jau gali vesti.

Laimė, ponios nebuvo namuose, tai galejo išbėgti netrukdoma. Kur jis ją matė? Bet tiek to, tas paaiškės vėliau. Jo balsas taip vyriškai aidi, kaip lėktuvo dūžimas, o Mildos ausyse skamba kaip neramus pavasaris. Na, taip, su lakūnu į susitikimą Milda eis. Tiksliai vietą parinks toli, toli nuo žmonių. Tegu niekas nemato ir negirdi. Sutarė vakare, tramvajaus linijos gale prie Kiš-ezerio. Ponai pasakys, kad buvo pas dantų gydytoją. Ponios iš viso lengvai patiki, savo meilės neramumus jau seniai užmiršusios.

Virtuvėje viena lėkštė ištrūko iš rankų ir sudužo. Ir iš naujo servizo. Bus nemalonu, kai ponis sužinos. Bet tai geras ženklas. Jis - liktinis puskarininkis ir dar lakūnas. Viskas pradėjo skraidyti! Mildai pasidarė taip linksma, kad ji norėjo traliuoti, kaip vaikystės dienomis.

Bet jeigu jis negražus ir jai nepatiks? Kaip juo atskratyti ir pasisalti? Čia Milda išovė gera mintis galvon. Ji pasiims čemodaną ir nudaus keliautoją iš kitur su rimtu reikalu. Tada ji galės ramiai apsižvalgyti, nes kas gali pamanyti, kad su čemodanu ateina į susitikimą. Jei patiks, susipažins, bet jei ne - čemodanas ją išsaugos.

Puskarininkis Voldis Zilytis kartu su draugu Janu Sypolu paprašė leidimo į miestą. Vadas leido. Leido net paimti arklį. Išsiruošė važiuoti nuo Spilvės pievų skersai visą Rygą iki Kiš-ezerio. Žiemą, viename šokių baliuje jis matė Mildą ir ji tuokart jam labai patiko. Iki susiklausinėjo ir surado jos pėdsakus, praėjo geras pavasario gabalas. Per saulėtą dieną reikėjo daug skraidyti ir nebuvo laiko jos įsekti. Bet dabar Milda buvo čia pat. Kad tik gautų iš karto pažinti. Ten daug žmonių nebus - pačia me tramvajaus kelio gale, prie ežero.

- Tu, Janka, pamatysi kas per mergina Milda-džiaugsmingai kalbėjo Voldis Zilytis, kada vežimas artinosi į sukalbėtą vietą.

- Ji turėtų būti nepaprasta, kad tokį kelią - kiaurai visą Rygą - perskrieji, - atrėžė Janis Sypols.

- Janyti, lakūnams reikia ir po žemėlį paskraidyti. Ir Voldžio žvilgsniai jau artinosi prie Mildos.

Tramvajai atėjo ir išėjo, bet Mildos nebuvo. Abu draugužiai kiekvieną moterį - seną ir jauną - rūpestingai apžiūrino. Tačiau Mildos nebuvo. Tiksliai viena su mėlynu paltu ir čemodanu rankoje išlipo ir neskubėdama vaikščioja. Po valandėlės ji sugrįžo, įkopė į tramvajų ir išvažiavo. Ne, tai negalėjo būti Milda, nes kasgi su čemodanu ateitų į susitikimą? Bet Mildos kaip nebuvo, taip nebuvo.

- Voldi, parodyk man tą mergaitę. Čia tiksliai moterėlės su čemodanais vaikštinėja. Ar tarp jų nebus ir tavo Mildutės?, - Janis šaipėsi, kada pradėjo temti.

- Nekalbėk nieku! Milda čionai nevažiuos su čemodanu. Tikriausiai jai kas nors atsitiko ir negalėjo atvykti, - atšovė Voldis.

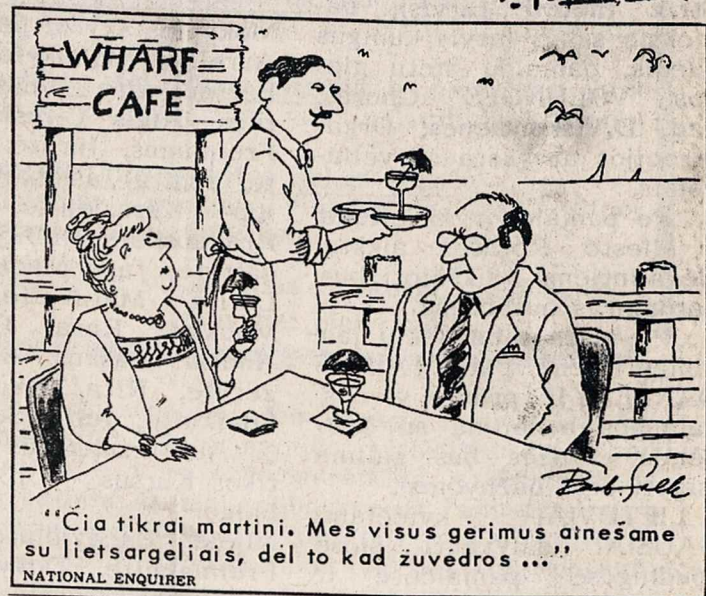
- Ko čia mes tūnosime! Kopsime į savo čemodaną ir riedėsime atgal į Spilvę. Ši vakar iš skraidymo jau nieko neišeis.

- Ką tu tauziji, - Voldis niurnėjo, bet jo širdis buvo sunki lipant atgal į vežimą.

Namopi jie ne skriejo, o važiuo supykę ir tylėdami.

Vertė R. Bulovas

KREIVI VEIDRODŽIAI



TOKS SKIRTUMAS

Amerikietis žurnalistas su savo draugu kanadiečiu užėjo į krautuvėlę nusipirkti laikraštį. Draugas nupirko, padėkojo mandagiai pardavėjui, bet šis nieko neatsakė.

- Surūgęs tipas, ar ne? - pastebėjo amerikietis.

- O, jis kasdien toks, - atsakė kanadietis.

- Tai kodėl tu vis su juo toks mandagus ir padėkoji?

- Kodėl aš turėčiau jam leisti nutarti, kaip aš elgsiuosi? - atsakė kanadietis.

IŠSITARĖ

Dvi alkoholikos draugės nuėjo į alkoholizmo skyrių ligoninėn ir pasibaigus terapijos sesijai, išėjo į gatvę. Susitiko savo trečią draugę. Marija, sukrėsta pergyvenimo, sako sutiktajai:

- Gydytojas paklausė Onos ir manęs netikėtų klausimų ir Ona išsidavė. Ji tikrai yra alkoholikos.

- Kaip tai? - paklausė sutiktos.

- Kaip tu žinai, terapeutai tvirtina, kad jeigu tu ką paneigi - tai meluoji, kad nesuprastų, jog esi alkoholikos. Gydytojas Onos paklausė, ar jai rodosi gyvatės ir ji griežtai užginčijo "Ne." O aš mačiau, kad ji melagė: kambarys buvo pilnas gyvačių.

NAUJA KINIETIŠKŲ RAŠMENŲ MAŠINĖLĖ

Dauguma kiniečių rašomųjų ženklų mašinėlių turi keletą šimtų mygtukų ir retai kas gali ja rašyti greitai, negu 10 žodžių per minutę. Dabar Kanadoje, Ottawos bendrovė "Garsen Garcy Enterprises" pranešė, kad paleido į rinką elektroninę mašinėlę - SINOLOGIST, kurią bus galima spausdinti 30-40 žodžių per minutę kinietiška.

Tin Yap, šios bendrovės direktorius, sako, kad SINOLOGIST vartoja naują rašymo būdą, nes susistemino kinietiškus rašmenis ir pritaikė juos standartinei mygtukų sistemai ir moderniam telekomunikacijos metodui.

Daugelis kiniečių verslo įstaigų, siekiančių Kinijos rinkos, dabar rašo laiškus arba telefonuoja. Yap pareiškė, kad tai yra nepakankamas ir brangus būdas komunikuoti.

Kita galimybė - komunikuoti su Kinija anglų kalba gali uždelsti verslo transakcijas ir įsivelti nesusipratimai, nes Kinijoje nėra pakankamai kompetentingų vertėjų. Yap tvirtina, kad SINOLOGIST mašinėlėje įrengta "atmintis" 6,763 kinietiškam rašmenims, kitaip sakant, 98% ženklų, vartojamų kasdieninėje korespondencijoje. Ši mašinėlė kainuoja apie du tūkstančius dolerių. (Canadian Scene. Issue 1233. May 1987. Vertė b.n.)

Nepriklausomos Lietuvos

NAMŲ REMONTO VAJUS

REIKALINGA \$15,000

MALONŲ "NL" SKAITYTOJAI,-
Prašome pasinaudoti žemiau
esančia atkarpa ir ją
atgal atsiųsti "NL" adresu:
7722 GEORGE ST. LASALLE, P.Q.
H8P 1C4, CANADA

Mr.Mrs.

Adresas

.....

Siunčiu už "NL" PRENUMERATĄ 198 m. dol.
"NL" NAMŲ REMONTO VAJUI dol.

CFMB

LIETUVIŠKA RADIO
PROGRAMA

RADIO 1410 MONTREAL

KIEKVIENĄ ANTRADIENĮ NUO 11:30- 12 val. nakties

Programos vedėjas: LIUDAS STANKEVIČIUS

1053 Albanel Cr. Duvernay, Laval, P.Q. H7G 4K7

Tel.: 669-8834

● **BALTIEČIŲ FEDERACIJOS** rengiamajame **SIBIRINIŲ TREMIMŲ MINĖJIME** birželio 13 d., šeštadienį, 7:30 v.v., Šv. Pauliaus anglikonų katedroje, 227 Bloor Str. E (netoli Jarvis), pamokslą sakys latvis kunigas Clems, pamaldų metu giedos "VOLUNGES" Choras, vad. D. Viskontienės. Organizacijos atvyksta su vėliavomis.

Po pamaldų vyks eiseną į Miesto Rotušės aikštę. Negalintiems vaikščioti bus parūpintas autobusas.

Po eisenos baltiečių jaunimas ten pat **TAIKOS DARŽELYJE** praves vienos valandos budėjimą su žvakėmis (žvakes bus galima įsigyti prie bažnyčios).

LIETUVIAI kviečiami **GAUSIAI** dalyvauti šiose špūdingose pamaldose ir sustiprinti savo reprezentaciją baltiečių tarpe.

● **MININT SIBIRO TREMTINIUS**, birželio 14 d., **Prisikėlimo Parapijos bažnyčioje** vyks iškilmingos pamaldos 11:30 val.

Po pietų 4 val., kun. K. **PŪGEVIČIUS** Parapijos salėje skaitys aktualią paskaitą: "Dabartinė lietuvių politinių kalinių padėtis Sovietų Sąjungoje".

MAIRONIO MOKYKLOS ŠVENTĖ

Toronto Šeštadieninės **MAIRONIO Mokyklos** ir Aukštesniųjų Lituanistinių Kursų abiturientų išleistuvės vyko š.m. gegužės mėn. 29 d., Prisikėlimo Parapijos salėje.

Šiemet dešimtį Maironio Mokyklos skyrių baigė: Aurelija Balaišytė, Daiva Baršauskaitė, Gintaras Butūra, Algis Čirušis, Justas Freimanas, Jūratė Gaižutytė, Judita Jasiūnaitė, Aurelija Karasiejūtė, Alicija Krakauskaitė, Marytė Kuncaitytė, Janė Macijauskaitė, Larisa Matukaitė, Jonas Mockus, Rasa Pajaujytė, Andrius Paškus, Audra Pužerytė, Rita Sakutė, Ona Šileikaitė, Julija Šukytė.

Aukštesniuosius Lituanistikos Kursus – 13 skyrių baigė: Nijolė Bacevičiūtė, Indrė Freimanaitė, Dovydas Genys, Zita Gurklytė, Gailė Jonytė, Aras Nausėdas, Darna Pargauskaitė, Linda Radevičiūtė.

KREPŠININKŲ STOVYKLA

KREPŠINIO stovykla bus rugpjūčio mėn. 15-22 d.d., Pranciškonų Stovyklavietėje. Vadovaus A. Klimas ir p. Juzėnas, prityrę vadovai. Taip pat bus kviečiami specialistai krepšinio pratimams.

Su jauniausiais krepšininkais galės stovyklauti ir jų tėvai.

Daugiau informacijų galima gauti pas **Ričardą Duliūną**, 32 Midcraft Dr., Scarborough, Ont., M1S 1X2 tel: 299-1230.

● **KARPIS** Jonas, pasižymėjęs "Vyčio" krepšininkas, labai gerai pasirodė ir Toronto Universiteto krepšinio komandoje. Dabar jis yra pakartotinai kviečiamas kandidatuoti į olimpinę Kanados krepšinio rinktinę.

● Jauniausieji krepšininkai visus metus treniravosi Priškelimo Parapijos salėje. Sezono metu joni susirinkdavo apie 30 jaunų žaidėjų "Vyčio" Krepšinio Valdyba yra dėkinga Prisikėlimo Parapijos kleb. Aug. Simanavičiui ir Parapijos Komitetui už leidimą naudotis sale.

● **TAUTYBIŲ KARAVANE** Paviljonas **VILNIUS** šiemet veiks birželio 19-27 d.d., Prisikėlimo Parapijos patalpose.

Jau suprojektuoti ir dalinai paruošti salės papuošimai. Bus vaizduojama sodyba, lietuviškos vestuvės, išstatomas jaunosios kraitis.

Paviljono Karalaitės pareigas eis Gailė **JONYTE**. Programoje dalyvaus Toronto Tautinių Šokių Ansamblio **ATŽALYNAS** ir Hamiltono **GYVATARAS**. Karavano bilietai papiiginta kaina platinami bankeliuose ir sekmadieniais parapijose.

Šokiams lietuvišką muziką gros "Les & The Music Masters".

VILNIAUS Paviljono rengimo priežiūrą Kanados Lietuvių Bendruomenės Toronto Apylinkės Valdyba pavedė Rebekai Jocienei.

ottawa

MOKYKLOS ŠVENTĖ

Mūsų Dr. **VINCO KUDIRKOS MOKYKLOS** mokslo metų pabaigos šventė įvyko gegužės mėn. 24 dienos sekmadienį, St. Hyacinth parapijos salėje. Pradžioje visų pasimelsta parapijos bažnyčioje. Pamaldas laikė mūsų kunigas Dr. V. Skilandžiūnas. Metinė Mokyklos šventė visada čia sujungiamą su Motinos Dievos švente. Mūsų kunigas savo pamokslu puikiai išryškino **LIETUVOS MOTINOS** prasmę, reikšmę ir svarbą.

Po pamaldų visi nuskubėjo į salę, kurioje turėjo vykti sueiga.

Ją pradėjo Tėvų Komiteto pirmininkė **Regina Čeponienė**, pasidžiaugdama padidėjusia mūsų mokykla ir jos darbu. Pravedė sueigos programą pakvietė Mokyklos vedėją **Alę Paškevičienę**.

Programa susidėjo iš 3-jų dalių: Mokykla sveikina Motiną, Mokinių pasirodymas ir Mokslo metų užbaigimas.

Pirmoje dalyje trumpą žodį tarė vyresnių mokinių mokytoja **Stasė Danaitienė**. Mokiniai bendrai ir pavieniai deklamavo ar paskaitė kūrinių apie Motiną; be to, pajėgesnieji ir galį panaudoti muzikos instrumentus, pradžiugino savąsias mamytės išmoktais dalykliais. Tai **Andrius** ir **Aleksas Čeponkai**, **Rasa Augaitytė** ir **Raimundas Verbyla**.

Antroje dalyje II-jo skyriaus mokiniai: **Rasa Augaitytė**, **Asta Baršauskaitė**, **Andrius Čeponkus** ir **Emma Naujokaitė-Lewis** gerai padeklamavo eilėraštį, o žemiau išvardinti vyresnieji, skaitė savąją kūrybą, kurios daugumą atspausdintą Mokyklos metiniame leidinyje **TRUPINĖLIAI**.

Aleksandras Čeponkus skaitė savuosius išpūdžius apie skautų vasaros stovyklą, kurioje jam teko būti



Toronto Lietuvių Tautodailės paroda Vilniaus paviljonas Tautybių Karavane pereiniais metais.

Nuotr. Kestučio Raudžio.

KARAVANO renginys reikalauja daug pastangų, darbo ir tik su savanoriška talka įmanoma sėkmingai praveisti **VILNIAUS** Paviljoną.

Dalyvaukime skaitlingai šiame tradiciniame multikultūriniame renginyje ir paremkime savo jaunimo pastangas ir vykdomą programą atstovaujant lietuviams!

Galintieji prisidėti prie talkos, skambinkite **Rebekai** tel: 593-7122 arba **Antanui** tel: 233-4757. **V.K.**

● Prof. **R. VAŠTOKAS** praleido 3 savaites Didžiojoje Britanijoje, kur Valstybiniame Archyve naudojosi gausia II-jo Pasaulinio Karo medžiaga apie Baltijos kraštus.

● **ATEITININKŲ STOVYKLA** vyks **DAINAVOJE** liepos 5-19 d.d.

Informacijas teikia **Laima Braune**, 3617 Fairview Ave., Oak Brook, IL, USA 60521, tel: 312-654-4764.

pirmąjį kartą. **Ilona Naujokaitė-Lewis** skaitė laišką, draugei, kuriame aprašo savo įsivaizduotus išpūdžius apie kelionę į Lietuvą, kurią ji labai norėtų pamatyti. **Andrea Gutauskaitė** skaitė apie savo patirtas pirmąsias žinias iš literatūros kurso, paliečiant "AUŠRĄ", "VARPĄ", pirmąją lietuvišką knygą, rašytoją **DONELAITI**, dainių **MAIRONI**, **Indrė Sakutė** apie pasirodymą Kalėdų švenčių metu savoje kanadiškoje mokykloje, kur jai teko pasipuošus tautiniais drabužiais, atstovauti **LIETUVAI**. Ji skaitė ten lietuviškai ištrauką iš Šventojo Rašto. **Raimundas Verbyla** pabėrė savuosius išpūdžius, praleidus Kalėdų atostogas Šilto krašte-Floridoje. **Kristina Sakutė** patiekė žinių iš literatūros kurso apie poetą **Bernardą BRAZDŽIONI** ir paskaitė šį tą iš jo kūrybos. Pabaigai **Rita Sakutė**, pripažinta baigusia šios Mokyklos X skyrių, skaitė savo baigiamąjį darbą - rašinį **LIETUVOS PARTIZANAI**.

Po to, visi mokiniai pasveikino savąsias mamytės, įteikiant joms gėlių puokštes.

Po trumpos pertraukėlės vyko trečioji dalis - mokslo metų užbaigimo trumpos iškilmės.

I sceną buvo pakviestas kun. dr. **V. Skilandžiūnas** įteikti mokiniams mokslo metų baigimo pažymėjimus.

Mokyklos Vedėja padarė apyskaitinį pranešimą. Ji apgailestavo buvusį kiek didesnę šiais mokslo metais pamokų praleidimą. Tačiau vienintelis **Andrius Čeponkus** nepraleidė nė vienos pamokos. Ji konstatavo, kad per šiuos mokslo metus buvęs labai sunkus ryšių palaikymas su **ŠVIETIMO KOMISIJA**. Tik paskutinėmis dienomis, mokslo metams baigiantis, jis buvo sudarytas.

Pasidžiaugė, kad ir šiais mokslo metais pavyko išleisti metinį leidinį **TRUPINĖLIAI**, 76 psl. apimties. Jis buvo išdalintas moki-

Lietuvių Namų Žinios

● **LIETUVIŲ NAMŲ** Valdybos posėdyje birželio mėn. 4 d. buvo svarstyta visa eilė einamųjų reikalų ir ateities veiklos pasiūlymų. Numatyta įrengti stogines virš langų, Bloor gatvėje, perkelti iliuminuotą LN iškabą.

Galutinai nutarta įrengti rūbinę su mechanizuotais pakabinimais.

Atsisakyta įruošti praityje planuotą liaudies meno muziejų-seklyčią. Pasėkoje to nutarimo, Valdybos vice-pirmininkė **Aldona Jankaitienė** atsistatydino iš Valdybos vice-pirmininkės ir visuomeninės veiklos komiteto pirmininkės pareigų (pasilikdama Valdybos nare).

Visuomeninės veiklos komiteto pirmininko pareigas ateityje eis išrinktas Valdybos narys **Vyt. Kulnys**.

Sekančiame posėdyje bus skiriamas Valdybos vice-pirmininkas.

● Priimti nauji LN nariai: **R. Usvaldas** ir **J. Paškevičius**.

● LN Poilsio Stovykla rengiama Tėvų Pranciškonų stovyklavietėje Vasagoje rugpjūčio mėn. 8-16 d.d.

Platesnes informacijas teikia **Vyt. Kulnys**, Lietuvių Namai, 1573 Bloor Str. W., Toronto, Ont., M6P 1A6, arba tel: 769-1266.



KŪČIŲ VAKARAS MIŠKE, Alės Paškevičienės vieno veiksmo eiluiota pasaka suvaidinta Kalėdų Eglutės sueigoje Ottawoje 1982.XII.12. Iš kairės: miško sargas **Enrikas Jurgutis**; maži kiškiukai: **Andrius Čeponkus**, **Rasa Augaitytė** ir **Aleksas Čeponkus**. Kiškių motina: **Daiva Jurkutė**.

niams ir visiems tiems pareigūnams ar tautiečiams, kuriems mūsų Mokykla yra dar prie širdies.

Kunigui **V. Skilandžiūniui** įteikus pažymėjimus ir dovanėles baigusiai šią Mokyklą **Ritai Sakutei** ir **Andriui Čeponkui** už pavyzdinę lankymą- iškilmes buvo baigtos.

Pasigesta iš Bendruomenės vadovų paskatintojo žodžio mokslo metų

baigimo proga. Sugiedojus **LIETUVOS HIMNĄ** vyko suneštinės vaišės- kavutė.

Mokykla taip pat buvo suorganizuoti ir savo ryškesniųjų darbų parodėlę.

Mokslo metų pabaigoje turėta 14 mokinių- nuo parengiamojo iki X skyriaus ir dvi mokytojos: **STASĖ DANAITIENĖ** ir **ALĖ PAŠKEVIČIENĖ**.

Albinas Vilniškis

SKAUTŲ STOVYKLA

Aš stovyklavau šią vasarą pirmąjį kartą. Tai buvo skautų stovykla "ROMUVA". Ji randasi prie Huntsville miestelio, netoli Toronto.

Su manim buvo ir mano broliukas **Andrius**. Mūsų mamytė taip pat buvo ten. Ji pagelbėjo stovyklos virtuvėje šeiminkams.

Prie stovyklos yra ežeras. Aš galėjau irkluoti ir važinėti baidare. Reikėjo daboti saugaus elgesio taisyklių. Jokių nelaimių stovykloje neįvyko.

Mes kiekvieną vakarą turėjome skautų laužą. Man jie labai patiko. Aš esu skautas. Priklausau Kanados skautų organizacijai. Lietuvių skautų Ottawoje nėra. Aš džiaugiuosi galėjęs pamatyti lietuvišką skautų stovyklą.

Aleksas Čeponka

("Trupinėliai")

JEIGU GERI IR GALI GERTI - TAVO REIKALAS JEIGU NORI NUSTOTI - MŪSŲ!

ATEIK Į LIETUVIŲ A.A. (Alcoholics Anonymous) GRUPES SUSIRINKIMĄ. SUSIRENKAME KIEKVIENĄ PENKTADIENĮ IŠGANYTOJO PARAPIJOS SALĖJE. (Skersai gatvės nuo pensininkų rūmų, 1610 Bloor St. West, kampas Indian Rd.) 7:30 val. v.

SKAMBINKITE Tel.: 487-5591

NEPRIKLAUSOMA LIETUVA

PARAMA

LIETUVIŲ KREDITO KOOPERATYVAS

MOKA:	IMA:
6½% už 90 dienų term. ind.	už asmenines paskolas nuo 10½%
7% už 6 mėn. term. indėl.	už nekilnojamo turto paskolas (mortgages):
7% už 1 m. term. indėl.	su nekeičiamu nuosimčiu
7½% už 2 m. term. indėlius	1 metų 9½%
7½% už 3 m. term. indėlius	2 metų 10 %
8% GIC 1 m. gar. inv. paž.	3 metų 10½%
8½% GIC 2 m. gar. inv. paž.	(fixed rate)
7½% už pensijų planą (v.r.)	su keičiamu nuosimčiu
7½% už 1 m. term. pensijų planą	1, 2 ar 3 metų 9%
7½% už pensijų fondą RRIF (v.r.)	(variable rate)
6½% už specialią taup. s-tą	
6% už taupymo s-tas	
5½% - 6½% kasd. pal. s-tą	
5½% už čekių s-tą (dep.)	

AKTYVAI VIRŠ 60 MILIJONŲ DOLERIŲ

Asmeninės paskolos duodame iki \$65,000 ir mortgicijas iki 75% (kalkuliuota turto vertė). Visų mokyklų gyvybe apdrausta santuokų dydys, bet nedaugiau \$2,000. Asmeninės paskolos mirties atveju apdraustos iki \$15,000. Neimamas čekis ir sąskaitų patarnavimas. Gaunama piniginių perlaides, keliones čekiai (American Express). Kitos paskolos (Line of Credit) ir antriniai mortgicijai.

KASOS VALANDOS: pirmadieniais, antradieniais ir trečiadieniais - nuo 10 val. ryto iki 3 val. po pietų; ketvirtadieniais ir penktadieniais - nuo 10 val. ryto iki 8 val. vakaro; šeštadieniais - nuo 9 val. ryto iki 1 val. po pietų (liepos ir rugpjūčio mėnesiais šeštadieniais uždaryta)

BŪSTINĖ: Lietuvių Namai — 1573 Bloor Street West, Toronto, Ontario M6P 1A6

TELEFONAS: 532-1149

TAUPYK IR SKOLINKIS PIRMUTINIAME IR DIDŽIAUSIAME TORONTO LIETUVIŲ KREDITO KOOPERATYVE

PARAMA

PRISIKĖLIMO PARAPIJOS KREDITO KOOPERATYVAS

999 College St., Toronto, Ontario M6H 1A8

Telefonai: (416) 532-3400 ir 532-3414

KASOS VALANDOS: Pirmadieniais, antradieniais ir trečiadieniais - nuo 9.30 v. ryto iki 3.30 v.p.p.; ketvirtadieniais ir penktadieniais - nuo 9.30 v. ryto iki 8.00 v.v.; šeštadieniais - nuo 9.00 v. ryto iki 1.00 p.p.; sekmadieniais nuo 9.00 v. ryto iki 12.30 v.p.p. SKYRIUS ANAPILYJE: Sekmadieniais nuo 9.30 v. ryto iki 1.00 v.p.p.

MOKA UŽ:	IMA UŽ:
90-179 d. term. ind. 6 %	Asmeninės paskolas nuo 10½%
180-364 d. term. ind. 6½%	Sutarties paskolas nuo 10½%
1 metų term. indėlius 7 %	Nekiln. turto paskolas: su nekeičiamu nuosimčiu
2 metų term. indėlius 7½%	1 metų 9½%
3 metų term. indėlius 7½%	2 metų 10 %
1 metų GIC-met. palūk. 8 %	3 metų 10½%
1 metų GIC-mėn. palūk. 7½%	Su keičiamu nuosimčiu
RRSP ir RRIF (pensijos) 7½%	1, 2 ir 3 metų 9½%
RRSP-1 metų term. ind. 7½%	Draudžiamas asmeninės ir sutarties paskolas iki \$15,000 ir narių gyvybe iki \$2,000 už santuokas laikomas šerų, čekių ir taupymo sąskaitose.
Specialią taup. s-tą 6½%	
Taupomąją sąskaitą 6 %	
Kasd. pal. taupymo sąsk. 6½%	
Kasd. pal. čekių sąsk. iki 5½%	

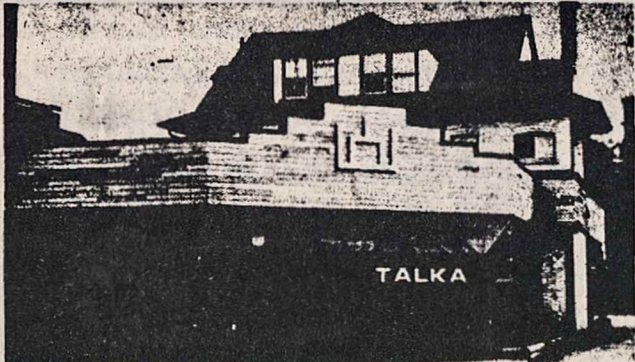
Duodame asmenines paskolas iki \$50,000 ir mortgicijas iki 75% (kalkuliuota turto vertė). Parduoame pinigines perlaides (money orders) ir kelionių čekius (traveler's cheques). Neimame mokesčio už išrašytus čekius bei apmokamas įvairias sąskaitas.

AKTYVAI VIRŠ 34 MILIJONŲ DOLERIŲ

Mūsų tikslas - ne pelnas, bet sąžiningas patarnavimas

Vienintelis lietuvių bankelis Kanadoje

— įsikūręs nuosavoje namuose —



HAMILTONO LIETUVIŲ KREDITO KOOPERATYVAS "TALKA"

830 Main Street East, Hamilton, Ontario L8M 1L6
Tel. 544-7125

AKTYVAI PER 26 MILIJONUS DOLERIŲ

MOKAME UŽ:

indėlius (P.C.A.) 3%
santaukas 4.75%
kasdienines palūkanas
už santaukas 4.25%
term. indėlius 1 m. 7.75%
term. indėlius 3 m. 8.50%
reg. pensijų fondo 6%
90 dienų indėlius 6.50%
(minimum \$5,000)
Reg. pensijų 1 m. 7.75%

IMAME UŽ:

nekiln. turto pask. 9.5%
asmenines paskolas 11.25%
Nemokamas pilnas čekių
patarnavimas
Nemokama narių gyvybės
drauda pagal santaukų
dydį iki \$ 2,000
Nemokama asm. paskolų
drauda iki \$ 25,000

DARBO VALANDOS: pirmadieniais, antradieniais ir ketvirtadieniais — nuo 10 val. r. iki 5 val. p.p.; trečiadieniais — nuo 10 val. r. iki 1 v. p.p.; penktadieniais — nuo 10 val. r. iki 7 val. v.; šeštadieniais — nuo 9 val. r. iki 12 val. r. Liepos — rugpjūčio mėn. šeštadieniais uždaryta.

hamilton



Po Violentos koncerto Hamiltone. Iš kairės: sol. Violeta Rakauskaitė-Štromienė, Vincas Seniūnas, Audra Našlėnaitė-Kairienė.

MALONUS KONCERTAS

Estradinių dainų ir estradinių muzikos koncertas Hamiltone įvyko gegužės mėn. 17 d. Pirmasis ilgas iš po žiemos savaitgalis pasitaikė šiltas, todėl dauguma tautiečių norėjo laisvalaikį praleisti gamtoje. Nors gamta ir viliojo, tačiau nemažai dainos ir muzikos mėgėjų atrado laiko atvykti į solistės VIOLENTOS RAKAUSKAITĖS estradinių dainų koncertą.

Su orkestro palyda, perduodama garsų sistema, solistė pasigėrėtina gražiai atliko lietuvių ir kitautiečių muzikų kūrinius. Girdėjome B.Gorbulskio, M. Tamošiūno, V. Telksnio, M. Vaitkevičiaus, T. Saldausko kūrinius lietuvių kalboje ir P. Muriat, R. Siegel, F. Loewe kūrinius jų originaliose kalbose.

Su soliste svečius supažindino Audronė Našlėnaitė-Kairienė, kuri drauge su

soliste Violeta bendradarbiavo orkestro TRIMITAS koncertuose Vilniuje, būdama ten pranešėja.

Koncertas su pertrauka užtruko apie dvi valandas. Savo išvaizda, laikysena, vaidyba ir dainų atlikimu solistė sužavėjo visus klausytojus. Tai pramoginės-populiariosios muzikos dainininkė, trečiosios ateivių kartos.

Padėkos žodį tarė GINTARINIŲ AIDŲ Radijo programos pranešėja Aušra Pleinytė, įteikdama solistei puokštę gėlių.

Koncertui pasibaigus, svečiai buvo pavaišinti kava ir pyragaičiais.

Solistė Violeta Rakauskaitė yra pakviesta koncertuoti Australijoje, JAUNIMO KONGRESO metu.

Sekmės linkime solistei VIOLETAI Australijoje ir sekančiais metais vel aplankyti Kanadą su naujų dainų repertuaru. L.S.

montreal

UŽBAIGĖ MOKSLO METUS SU MOTINOS DIENA

Mūsų Šeštadieninės lietuvių Mokyklos užbaigimas vyko saulėtą sekmadienio rytą. Mokiniai su gėlėmis rankose, kartu su mokytojais atėjo į pamaldas Aušros Vartų bažnyčioje, Šv. Mišios skirtos už gyvas ir mirusias motinas. Eisenai vadovavo Ses. Margarita su mokytojais. Pamaldas laikė ir pamokslą pasakė kleb. kun. J. Aranauskas, SJ. Liturginius skaitynius atliko mokytojos J. ir M. Adamonytės. Labai gerai giedojo AV Parapijos mišrus choras, vad. muz. A. Stankevičiaus.

Ta proga pirmąją komunią priėmė T. Doyle, M. Moore ir A. Ramsay. Juos paruošė Ses. Margarita.

Po mišių ir gegužinių pamaldų visi skubėjo salėn minėjimui.

Motinoms įeinant, buvo prisegtos geltonos gėlės, kuriomis pasirūpino Montrealio Lietuvių Jaunimo Sąjunga — šio minėjimo rengėjai.

Prisirinko didesnė pusė salės klausytojų, daugumoje tėvai ir seneliai.

Trumpu žodžiu minėjimą pradėjo Rita Jaugelytė. Minutės atsistojimu buvo pagerbtos motinos ir pakviesta paskaitininkė Ses. Margarita.

Gražiais žodžiais, giliomis mintimis bei žymių mokslo žmonių citatomis paskaitininkė labai gerai nušvietė didelę motinos reikšmę gyvenime. Ji susilaukė šilto publikos priėmimo.

Sekė meninė dalis. Pirmą kartą scenoje pasirodė GINTARELIS — tai visų gintariečių patys mažiausieji grojėjai, vadovaujami veterano gintariečio Algio Lapino. Gintareliai atliko 3 lietuvių liaudies melodijas, skambinant kanklėmis ir dūdelėmis, pritariant vadovui.

Vasara žada jaunimui smagias stovyklas. Baltijos stovykloje 1986 m. mūsų skautus stebi tėvai ir svečiai. Apačioje vyr. sk. Vilija Lukoševičiūtė sveikina paukštytes. Nuotr. R. Piečiūčio

Žiūrovams jie labai patiko ir jie buvo įvertinti labai ilgais plojimais.

Mokyklos mokiniai padeklamavo keletą eilėraščių ir padainavo keletą dainų. Dainavimą vedė mokytoja Marytė Adamonytė. Tautinius šokių šoko pirmą didesnieji, o paskui tik mažuliai 5-6 metų amžiaus. Akordeonu jiems grojo buvęs mok. Linas Staškevičius.

Šiomet mokyklą baigė, kaip jau buvo minėta, 4 mokiniai: Išganalytė Vilija McVicar Adria, Otto Romanas ir Valkauskas Andrius.

Juos pasveikino KLB nės, Montrealio Apylinkės Valdybos p-kas Arūnas Staškevičius, įteikdamas pažy-

mėjimus ir dovanas. Taip pat buvo pagerbtas šios klasės auklėtojas fil stud. Andrius Valevičius.

Pabaigoje Šeštadieninės Lituanistinės Mokyklos vedėja J. Adamonytė padėjo motinoms ir visiems susirinkusiems. Minėjimas baigtas giesme "Marija, Marija". Sekė kavutė ir skanestai.

Reikia pasakyti, kad mūsų Šeštadieninė Mokykla nors ir nedidelė, bet gyva

ir lietuviška. Jaunoji karta stengiasi, kad lietuviybė būtų išlaikyta, senelių žemė prisiminta, papročiai bei tradicijos išlaikyti. Tik džiaukimės, kad mokytojos deda visas pastangas šiam svarbiui darbui atlikti.

Padėka Lietuvių Jaunimo Sąjungai ir pagarba lietuvių puoseletojams. ab.

• LITAS primena, kad vasarą, iki spalio mėn. 15 d. sekmadieniais neveiks.

"NL" RĖMĖJŲ PRENUMERATĄ ATSIUNTĖ:

K. Čeputis, V. Rudinskas, R. Kalvaitytė (2 m.), Mrs. St. Bartink, Gustave von Černin (2 m.), S. Andraitytė, A. Danaitis, S. Umbrasas (2 m.), J. Statnevičius, G. Adomaitienė, J. Astravas, M. Mačiukas.

RĖMĖJO PRENUMERATĄ IR AUKĄ:

V. Keturakis — \$5;

PRENUMERATĄ IR AUKĄ:

\$ 50,- L. Abramonis; po \$ 20,- Ch. Ambrasas, dr. A. Pacevičius; po \$ 10,- P. Jurgutis, A. Mockus, dr. E. Zubrys J. Stankus; po \$ 5,- V. Vitkauskas, J. Blauzdžiūnas.

AUKA:

\$ 50,- Toronto Lietuvių Namų Moterų Būrelis; \$ 25,- K.L.B. Vancouverio Apylinkės Valdyba.

VISIEMS — nuoširdžiausias AČIŲ!

"NL"

• LAIKU ATSIUNTĖ PRENUMERATĄ — NEAPSUNKINA — TE SAVES IR PALENGVINATE MŪSŲ DARBĄ. AČIŲ. "NL"

GUY RICHARD

ROOFER — COUVREUR

7725 George LaSalle

Geriausios patarėjas ir darbo atlikėjas stogodengys GUY RICHARD, kuris jau seniai lietuviams patarnauja. Darbą atlieka sąžiningai ir prienamomis kainomis. Stogo dengimui ar tarsi skambinkite: 364-1470

LAIDOJIMO ĮSTAIGA

FUNERAL HOME

J.F. Wilson & Sons Inc.
123 Maple Blvd. 5784 Verdun Av
Chateauguy, Que. Verdun, Que.,
Tel: 691-4763 Tel: 767-9956

MODERNIOS KOPLYČIOS



VALYKLA

SPECIALYBĖS:

- BATŲ TAISYMAS
- DRABUŽIŲ PERSIUOVIMAS
- ADYMAS AUDIMU
- MARŠKINIŲ SKALBIMAS
- UŽUOLAIŲ VALYMAS
- SAUGOJIMAS (STORAGE)
- ZOMŠAS

495-90e AVENUE, LaSalle
365-1143

7661 A CENTRALE, LaSalle
365-7146

2955 ALLARD, Ville Emard
766-2667

PATARNAVIMAS — GREITAS IR TIKSLUS!

533-1121 (416) 822-8480

* GAISRO * AUTOMOBILIŲ * ATSAKOMYBĖS *

* GYVYBĖS * KOMERCINĖ *

DRAUDA — INSURANCE

Walter Dauginis Insurance Broker Limited,
1613 Bloor St. West, Toronto, Ont. M6P 1A6

V. Bačėnas

1551 Bloor St. W.
TORONTO, Ont.
M6P 1A5

ALL SEASONS TRAVEL, B.D.

Visais keliomis reikalais
bet kur pasaulyje skambinti:

Tel. 533-3531

• VERBYLIENĖ- IVAŠKĖ-
VIČIŪTĖ Stasė, 79 m., mirė
ligoninėje.

Liko vyras Juozas, sū-
nus Juozas ir Romas su
šeimomis. Palaidota iš Auš-
ros Vartų bažnyčios Notre
Dame des Neiges kapinėse.
Užuojauda artimiesiems.

**MONTREALIO LAIKRAŠČIAI
APIE KANTATOS PREMĖJĄ**

Montrealio prancūzų
savaitraštis HEBDO-VE-
DETTE, Vol.3, nr.11, bir-
želio mėn. pradžios laidoje
savaitinės teatrinės apžval-
gos puslapio didžiąją dalį
paskyrė Kantatos "Kryžių
ir Rūpintojėlių Lietuva"
premjeros aprašymui. Žur-
nalistas Roger Sylvain šia
premjera buvo ypatingai
susidomėjęs, nes gerai ži-
nomas Montrealio prancūzų
radio ir televizijos progra-
mų rateliuose Aleksandras
Stankevičius (kaip ir jo
tėvas Alain Stankė- Aloy-
zas Stankevičius) - pasižy-
mėjo "pop" muzikos kurimu.
Žurnalistas pabrėžė, kad
Kantata vyko lietuvių baž-
nyčioje, atlikta 70-ties dai-
nininkų ir orkestro. Kanta-
ta, taip skirtinga nuo kitų
muz. Aleksandro kūrinių i-
rodė jo muzikinių gabumais,
daugiapusiškumą. Jis pami-
nėjo Alain Stankė, kuris
įvyki filmavo ir kaip 2 A-
leksandro seserys, motina
bei močiutė, kartu su publi-
ka buvo nuoširdžiai sujau-
dinti. Publika labai šiltai
plojo to užsitarnavusiam
kompozitoriui ir Kantatos
atlikėjams. Įdėtos keturios
nuotraukos.

Taip pat ECHO-VE-
DETTE Vol.25, nr.23 pa-
skyrė visą puslapį su 5-
kiomis nuotraukomis prem-
jeros aprašymui. Žurnalis-
tas Serge Chaille, stebėda-
masis muz. Aleksandro su-
gebėjimu iš "pop" ir komer-
cinių palydų kūrimo dirbti
intensyviai pusę metų ku-
riant ir išsijaučiant į visai
skirtingą uždavinį- 70-ties
dainininkų ir 18 orkestran-
tų Kantatą. Taip pat pirma
kartą teko diriguoti tokį
didelį ir sudėtingą vienetą.
Muz. Aleksandras Stankevi-
čius jam prisipažino, kad
dirguojant ir jam pačiam
ašaros pasirodė akyse.

Žurnalistas sužinojo, kad
sekmadienį, gegužės 31 d.,
per tarptautinę VOICE
OF AMERICA trumpų ban-
gų radijo stotį koncertas
buvo transliuojamas ir ne-
trukdomai girdimas SSSR
ir Lietuvoje. Tikimasi, kad
Kantata bus atlikta ir i
pietus nuo Montrealio neto
limoje ateityje.

Dr. Jonas MALISKA

ir
Dr. Michel WINN
D.D.S.

DANTŲ GYDYTOJAI-CHIRURGAI
1440 St. Catherine St. W. Suite 600,
Montreal, P.Q. H3G 1S5
Tel. Bus: 866-8235
Namų: 761-4675

M. CUSSON VAISTINĖ
7635 Central St. Ville La Salle, P.Q. H8P 1L2

Atidaryta kasdien nuo 9 - 10 v.v.
Šeštadieniais: nuo 9 r. - 9:30 v.v.
Sekmadieniais: nuo 10 r. - 9:30 v.v.

Tel.: 366-9745 ir 365 - 0505

DR. A. S. POPIERAITIS

B.A. M.D. M.Sc. L.M.C.C. F.R.C.S. (c)

MEDICAL ARTS BUILDING
1538 Sherbrooke St. W. Suite 215, Montreal, Que., H3G 1L6
Tel.: 931-4024

Notarai

J. BERNOTAS - RŪTA POCAUSKAS

Suite 2039, Sun Life Building
1155 rue METCALFE, Montreal, Que., H3B 2V6
Tel. (514) - 871-1430

BIRŽELIO TRĖMIMŲ MINĖJIMAS

[VYKS

BIRŽELIO 15 d. SEKMADIENI 7:30 val. v.

DOMINION SKVERE

- 7:30 val. v. VAINIKO PADĖJIMAS
- KALBĖS - Verduno burmistras RAYMOND SAVARD

- 8. val. v. MARY QUEEN of the WORLD KATEDROJE ekumeninės mišios
Dalyvaus visų trijų tautybių atstovai ir "Pavasario" choras.

RENGIA: MONTREALIO BALTŲ FEDERACIJA

PRAŠOME VISAS ORGANIZACIJAS BEI VISUOMENĘ GAUSIAI DALYVAUTI!

Ši įbėga į platesnį mu-
zikinį lauką pačiam kom-
pozitoriui buvo labai pra-
turtinanti kūrybiškai, ta-
čiau jis negalvoja šiai sri-
čiai paskirti pilną laiką
ateityje. Šiuo metu yra
didelis pareikalavimas jo
"dinguliukų". Taip pat jis
gavo užsakymą atlikti mu-
zikinę palydą ateinančio
sezono "Insolences d'une
Camera" TV programos se-
rijai.

Taip entuziastingai ir
nuoširdžiai pasidžiaugė
prancūzai montrealiečiai
jaunojo muziko gabumais,
o mes- džiaugiamės jį tu-
redami ir savo tarpe. b.

• Kanadiečiai vyskupai yra
parašę gražių atsiliepimų
apie Lietuvos Krikšto at-
naujinimo 600 sukakties mi-
nėjimą.

• Sol. KEBLYS Antanas
išvyksta ilgesnių atostogų
Europon, kur būvos Pran-
cūzijoje, Italijoje, Vatikane,
Vokietijoje, Šveicarijoje,
Danijoje. Aplankys Liurdą
ir dalyvaus arkiv. Jurgio
Matulaičio paskelbime pa-
laimintuojui.

Prieš išvykdamas, jis
dar baigia atlikti Kantatos
leidinio išuntinėjimus bib-
liotekoms, muzikos mokyk-
loms, parapijoms, laikraš-
čių redaktoriams ir kt.

• Paskutiniųjų dienų lietūs
užtvėnkė ne vieno lietuvių
rūsį Verdune ir LaSalle vie-
tovėse. AV Parapijos salės
ir "NL" Redakcijos rūšiai
taip pat gerokai nukentėjo.

• NIEDVARAITĖ Kristina
ir PIEČAITIS Linas ruošia-
si sutuoktuvėms.

Dr. PHILIP STULGINSKI
D.D.S.

DANTŲ GYDYTOJAS-CHIRURGAS
8606 Centrale, kamps 45-th Ave.,
Suite 209, Que., H8P 1N5
Tel.: 364-4658

Dr. Gaetan BÉRARD, D.M.D.

Dantų gydytojas - chirurgas
466 A. boul. des Laurentides
Pont Vieu, Laval, H7G 2V1
(Prie boul. Concorde)
Skambinti Tel: 662-1177

• MERGAIČIŲ CHORAS
"PAVASARIS" Birželio Trė-
mimų minėjime, birželio
15 d., Mary Queen of the
World Katedroje giedos nau-
jas giesmes ekumeninėse
pamaldose.
PAVASARIS yra pa-
kviestas dainuoti naujame

sezone Torontan ir Chica-
gon. Taip pat siūlo 5 kon-
certus atlikti Australijoje
per Pasaulio Lietuvių Jau-
nimo Kongresą.

• Kun.V.STANKŪNAS kuk-
liai paminėjo savo kunigys-
tės 50 m.sukaktį.



L.K. MINDAUGO ŠAULIŲ KUOPA

RENGIA

JONINES

BIRŽELIO 28 d. 12 val. SEKMADIENI,
Aušros Vartų parapijos salėje
1465 rue de Sève, Montreal.

- Jonų, Jonių, Petrų-Povilų pasveikinimas
Ottawos Mergaičių Vienetas
"RAMUNĖLĖS"

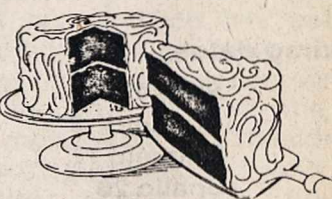
- Pietūs • Baras • Loterija
VISUS MALONIAI KVICIAME ATILANKYTI
!ĖJIMAS: \$8.00 VALDYBA

Maurice Electrique Ltee

ENTREPRENEUR ELECTRICAL
ELECTRICIEN CONTRACTOR

MAURICE ANTONIUK - ELEKTROS ŠILDYMO SPECIALISTAS
102A, ALLION
LASALLE, QUE. H8P 2C5 TEL: 366-5484

PASTATŲ KANALIZACIJOS VALYMO SPECIALISTAS (CMG)
ir VAMZDŽIŲ (PLUMBING) TVARKYMO
REGISTRUOTA ĮSTAIGA
atlieka darbus, kreipiantis į COSTA, Tel.: 733-9878



WAWEL

LENKŲ CUKRAINĖ

- Gâteaux • Biscuits • Įvairūs pyragaičiai
- Gâteaux au fromage • Špagos
- Pain • Café • Sausainiai
- Meilleurs beignes (Ponchiki) • Aguriniai ir kitokie pyragai

2524, Ontario E., Mtl 524-3348

PRISTATO VESTUVĖMS IR KITOMS PROGOMS

"ADAMS" RESTORANAS

7633 La Salle Blvd., LA SALLE, P.Q.

Tel.: 365-8666

Sav. Ona Voroninkaitienė "Smoked meat" specialistė
ATDARAS 7 DIENAS PER SAVAITĘ.



Maurice Kaplan

Kailių Siuvėjas

Tel 767-6183 dabar pakeistas į: 288-9646

- Didelis pasirinkimas gatavų palų
- Vasaros laiku saugojimas (Storage)
- Taisau ir remdliuoju
- Siuvu ir patduodu

1449 rue St. Alexandre, Suite 500 A
Montreal, P.Q. H3A 2G6

Tel: 288-9646

TONY PHOTO STUDIO

PORTRAITS
PASSEPORT - COMMERCIAL
MARIAGE - WEDDINGS

5220 Queen Mary Rd. Suite 8

TONY LAURINAITIS

Montreal, P.Q. H3W 1X5

Tel.: 481-6608

LITAS

**MONTREALIO LIETUVIŲ
KREDITO UNIJA**

1475 DE SEVE ST. MONTREAL QUE H4E 2A8 Tel: 766-5827; 766-5830

SKYRIA: 3907 A ROSEMONT Blvd. ir ŠV. KAZIMIERO P-ja

VISI BANKINIAI PATARNAVIMAI

AKTYVAI virš \$ 21,000,000; REZERVAS virš \$ 750,000

MOKA UŽ:

CERTIFIKATUS ... 8¼%	TAUPYMO - special .. 5¼%
TERM. INDĖLIUS:	TAUPYMO - su Gv., dr. 5 %
1 metų..... 7½%	TAUPYMO - kasdienės 4½%
180 d. - 364 d. 7 %	EINAMOS 4½%
120 d. - 179 d. ... 6½%	PENSIJŲ - RRSP term. 8¼%
30 d. - 119 d. ... 6¼%	PENSIJŲ - RRSP taup. 6 %

IMA UŽ:

NEKILN. TURTO nuo 9¼%, ASMENINĖS nuo 10¼%

VĖLYVIAUSIŲ PROCENTŲ INFORMACIJA "LITE"

KASOS VALANDOS

	1475 De Seve	Rosemont	Šv. Kazimiero
Pirm. Antr. Treč.	9:00 - 3:00	-----	-----
Ketvirtadieniais	12:00 - 8:00	4:00 - 8:00	-----
Penktadieniais	10:00 - 6:00	2:00 - 6:00	-----
Sekmadieniais	10:30 - 12:30	-----	10:30 - 12:30

Vasaros sezono laiku nuo GEGUŽĖS 15 d. iki SPALIO 15 d.
SEKMADIENIAIS "LITAS" bus uždarytas.

RESTORANAS KOSTAS

Specialybė - "BROCHETTERIE" -

RECEPTION HALL, tinkama banketams, vedyboms
ir kitiems susibūrimams. ĮVAIRŲS GĖRIMAI

6201 Bannantyne Ave., Verdun, P.Q., H4H 1J4.
Rezervacijai skambinti: 768-2707 arba 768-9198.



**LASALLE
AUTOMOBILE INC.**

- * Automobilių nuoma
- * Naujų ir vartotų pasirinkimas
- * Pardavimas
- * Aptarnavimas

Dodge Chrysler
Camions Dodge Trucks

366-7818

1050 Lapierre
coin La Verendrye



**D.N. BALTRUKONIS
IMMEUBLES - CLASSIC INC.**

Nekilnojamo Turto visapusiškas patarnavimas
PIRKIMAS - PARDAVIMAS

445 Jean Talon W. Suite 305, Montreal, P.Q. H3N1R1

Tel. Business: 273-9181

Residence: 737-0844.

GREITAS IR TIKSLUS PATARNAVIMAS

PETRAS ADAMONIS

Tel. Bus.: 722-3545
Res.: 256-5355

C. I. B.

GAISRAS * AUTOMOBILIAI * ATSAKOMYBĖ * GYVYBĖ
ADAMONIS INSURANCE AGENCY INC.

3907 A ROSEMONT BLVD. MONTREAL, QUE. H1X 1L7

**STANDARD
LIFE**

PETER SODO

profesiniai patarnavimai finansų reikalais;
Annuities, R.R.S.P., Life Insurance, Group Pension,
Finansų ir mokesčių planavimas.

4999 St. Catherine St. West, Suite 450
Westmount, H3Z 1T3

Tel.: 481-0331

MONTREAL ENTERPRISES Reg'd

DRAUDA VISŲ RŪŠIŲ

6695 - 35-th Ave., Montreal, P.Q. H1T 3A6

ALBERTAS NORKELIŪNAS, B.A. C.S.C., I.B.

TEL. BUS.: 727-3120 REZ.: 376-3781

TEL.: (514) 767 - 4690

VINCAS PIEČAITIS

1265 LECLAIR, VERDUN, P.Q. H4H 2M4

JONAS & CÔTÉ REALTIES

NEKILNOJAMO TURTO PATARNAVIMAS

TRANS QUEBEC SIDINGS LTD

ALUMINIJAUS DURYS, LANGAI, STOGELIAI,
APKALIMAI ALUMINIUM, PLIENU, PLASTINE
MEDŽIAGA. DARBAS GARANTUOTAS IR
APDRAUSTAS.

SAVININKAS: John OSKOWICZ

3351 Belair St., Montreal, Que., H2A 2A5
Telefonas: 721-9496